الدبلوماسية الفرنسية للملك لويس التاسع أثناء وجوده في جزيرة قبرص (12 أغسطس 1248م _ 22 مايو 1249م/ 11 جمادي الاولى 6466 _ 7 صفر 647ه)

د/ جلال زناتی جلال

قسم العلوم الاجتماعية - كلية التربية - جامعة الاسكندرية

ملخص بحث:

عناصر البحث:

1- الإعداد للحملة (دور البابوية , دور الكونتات , موارد الحملة وأعداد القوات بها , مغادرة الحملة لفرنسا وخط سير الحملة)

2- وصول الحملة إلى جزيرة قبرص وأراء المؤرخين حول ذلك..

3- الدبلوماسية الفرنسية في قبرص:

- مقابلة مرقس وداود كمبعوثين من قبل المغول للملك لويس التاسع.
- سفارة أندرو وأخيه الرسمية من قبل الملك لويس التاسع إلى المغول.
- سفارة الراهب الفرنسيسكاني وليم روبروك ومعه بارثلميو أف كريمونا الرسمية من قبل الملك لويس التاسع إلى مونكو
 خان المغول.
- وصول الإمبراطورة مارى زوجة بلدوين الثانى الإمبراطور اللاتينى بالقسطنطينية وابنة جان دى برين ملك مملكة بيت المقدس الإسمية في عكا لطلب مساعدة الملك لويس التاسع ضد الإمبراطورية في نيقية ورد لويس التاسع.

4- مغادرة الحملة جزيرة قبرص والرسو بمصر.

French diplomacy of King Louis IX during his stay on the island of Cyprus August 12, 1248 _ May 22, 1249 m / 11 646 gamady I _ 7 Safar 647 AH

Dr. Galal Zanaty Galal

Lecturer – Middle Age History - Department of Social Sciences Faculty of Education / Alexandria University – Egypt

Elements of the subject:

- 1 Preparation of the campaign (the role of the papacy, role of Alcomtes, campaign resources and numbers of troops, leaving the campaign to France itinerary campaign,)
- 2 The arrival of the campaign to the island of Cyprus and historians opinions about it...
- 3 French diplomacy in Cyprus:
- An interview with Mark and David, by the Mongols envoys of King Louis IX.
- Andrew Embassy official and his brother by King Louis IX to the Mongols.
- Embassy of the Franciscan monk William Robrok and with him Barthelmao the F-official Cremona by King Louis IX to Mongke Khan Mongols.
- The arrival of the Empress Marie wife of Baldwin II Latin Emperor of Constantinople and the daughter of Jean de Brin King of the Kingdom of Jerusalem in nominal Acre to seek the help of King Louis IX against the Empire of Nicaea Lord Louis IX.
- 4 to leave the island of Cyprus campaign and berthing in Egypt.

DOI:10.12816/0036891

<u>مقدمة</u>

تتركز الدراسة هنا حول الدبلوماسية الفرنسية للملك لويس التاسع أثناء وجوده في جزيرة قبرص

12 أغسطس 1248م _ 22 مايو 1249م/ 11 جمادى الاولى 646ه _ 7 صفر 647ه وهي فترة الثمانية أشهر وعشرة أيام التي قضاها الملك الفرنسي في جزيرة قبرص قبل قدومه بحملته إلى مصر و وتعد الاهمية لهذه الدراسة أن المؤرخين لا يهتمون بدراسة هذه الفترة في كتاباتهم على الرغم من أنها فترة غنية بالاحداث التاريخية ولا نجد لها تفاصيل سوى في المصادر الصليبية المعاصرة وخاصة المؤرخ جوانفيل أو القريبة من تلك الفنرة الزمنية موضوع البحث.

وبالنسبة لمنهج الدراسة المتبع في الدراسة فهو يقوم على الإعتماد على المصادر المعاصرة للأحداث ثم المصادر القريبة زمنيا للأحداث ثم المصادر المتأخرة زمنيا, أما المراجع فسيتم الأعتماد عليها في حالة عرض رأى أو فكرة, أما المصادر العربية فلم تهتم كثيرا بالفترة موضوع الدراسة واكتفت بسرد احداث الحملة الصليبية في مصر على وجه التحديد.

وقد إقتضت طبيعة البحث أن يقسم إلى عدة نقاط وهي:

1- الإعداد للحملة (دور البابوية, دور الكونتات, موارد الحملة وأعداد القوات بها, مغادرة الحملة لفرنسا وخط سير الحملة).

2- وصول الحملة إلى جزيرة قبرص وأراء المؤرخين حول ذلك.

3- الدبلوماسية الفرنسية في قبرص:

- مقابلة مرقس وداود كمبعوثين من قبل المغول للملك لويس التاسع.
- سفارة أندرو وأخيه الرسمية من قبل الملك لويس التاسع إلى المغول.
- سفارة الراهب الفرنسيسكاني وليم روبروك ومعه بارثلميو أف كريمونا الرسمية من قبل الملك لويس التاسع إلى مونكو خان المغول.
- وصول الإمبر اطورة مارى زوجة بلدوين الثانى (1261-1228م/625-659ه) الإمبر اطور اللاتينى بالقسطنطينية وابنة جان دى برين ملك مملكة بيت المقدس الإسمية في عكا لطلب مساعدة الملك لويس التاسع ضد الإمبر اطورية في نيقية ورد لويس التاسع.

4- مغادرة الحملة جزيرة قبرص والرسو بمصر

ومن الجدير بالذكر أن الدبلوماسية الفرنسية للملك الفرنسي لويس التاسع (1226-1270م/623-669ه) لم تكن موجودة قبل ذهابه في قبرص في حملته إلى الشرق إذ لم تؤكد المصادر وجود مثل هذه العلاقات او الاتصالات السياسية مع أطراف هذه الدراسة وإنما الصدفة هي التي اوجدت تلك العلاقات وهو الامر الذي لم يكن في حسبان الملك الفرنسي والذي حينما وجد مرقس وداود كمبعوثين من قبل الخان أم لا فانهم سوف يساعدوه في تقريب وجهتي نظر الخان والملك الفرنسي الذي كان يخشى من المغول خاصة بعد المذابح التي إرتكبوها في شرق أوربا والتي تركت صداها في القارة الاوربية وجعلت ملوك أوربا يخشون على عروشهم أكثر من خشيتهم على حياتهم.

وعن أهم مصادر هذه الدراسة - بعد الانتهاء من هذا البحث ووفقا لما تم الاستفادة منه في تلك المصادر , فقد إعتمدت على المصادر الاجنبية والعربية سواء المعاصرة للأحداث أو القريبة منها زمنيا أو المتأخرة زمنيا. وبالنسبة للمصادر الاجنبية فأهمها كتاب جوانفيل العربية سواء المعاصرة للأحداث أو القريبة منها زمنيا أو المتأخرة زمنيا. وبالنسبة للمصادر الاجنبية فأهمها كتاب جوانفيل أحد فرسان هذه الحملة وشاهد عيان لها , كما كان موضع ثقة الملك الفرنسي حتى أنه كثيرا ما كان يستشيره في شئون الحملة وفي أموره الخاصة أيضا ويعتبر جوانفيل ثقة في تاريخ تلك الفرة فقد عرف بالدقة والصدق فيما يكتب ولعل أبلغ دليل على ذلك أنه عندما كان يتعرض لواقعة لم يشترك فيها بنفسه وله كان يحرص على تقييد اسم الشخص الذي رواها عنه و فكتابه يعد تسجيلا لحياة الملك لويس التاسع و على الرغم من أن جوانفيل لم يكن ينوى أن يسجل أحداث الحملة الصليبية السابعة بل كان في أول الامر يروى ذكرياته عن الحملة ولا يكتبها إلا بعد أن طلبت منه جين دى نافار Jeanne de Navarre ملكة شامبانيا وزوجة فيليب الرابع المعروف بفيليب الجميل أن يسجل هذه الاقاصيص في كتاب عن أقوال القديس لويس التاسع تخليدا لذكراه ولكن الملكة جين ماتت في 2 أبريل عام 1305م أثناء كتابته مذكراته و فأهدى جوانفيل كتابه بعد فراغه منه إلى إبنها لويس العاشر في عام 1309م وهو ملك نافار وكونت شامبانيا والذي أصبح فيما بعد ملكا على فرنسا بوفاة أبيه فيليب الجميل في عام 1319م وفيما يخص البحث فقد أسهب جوانفيل في الحديث عن الفترة التي قضاها الملك لويس التاسع في قبرص وانفرد بعض التفاصيل حول سفراء المغول إلى الملك لويس التاسع وهو في قبرص ولكن ما يعاب على جوانفيل كما أورد بعض التفاصيل حول سفراء المغول إلى الملك لويس التاسع وهو في قبرص ولكن ما يعاب على جوانفيل

الاستطراد في كثير من الاحيان, كما إنفرد بذكر تفاصيل رحلة الحملة إلى جزيرة قبرص وخط سيرها والاخطار التي تعرضوا لها أثناء ذلك وكذلك تفاصيل سفارة الملك لويس التاسع إلى خان المغول وهي بعثة التي تكونت من ثلاثة أفراد من jean جماعة الرهبان الدومنيكان هم اندريه Andréé ووليم دى لو لونجمو Guill. de longjumeau ويوحنا الكركسوني gean . كما إنفرد جوانفيل بالذكر أن الملك الفرنسي لويس التاسع قد ندم في النهاية على إرساله السفارات إلى المغول بسبب سوء إستقبال المغول لتلك السفارات.

ويلى كتاب جوانفيل في الاهمية تاريخ روثلان Rothelin وقد إشترك هو الاخر في الحملة على مصر وتاريخ روثلان الحديث عبارة عن تتمة لتاريخ وليم الصورى Guillaume de Tyre فيما بين سنة 1261-1261م ويتناول تاريخ روثلان الحديث عن تلك الفترة بشيىء من الإفاضة كزميله جوانفيل ولكنه أقل منه دقة وينفر د بذكر بعض الاحداث مثل تخصيص الكنائس الفرنسية 10/1 من إير ادها مشاركة في إعداد الحملة كما أسهب في الحديث عن السفارات المتبادلة بين المغول وبين الملك لويس التاسع ولكن بشيى من التفصيل مقارنة بزميله جوانفيل ولكنه أوجز في الحديث عن فترة الإعداد للحملة. بينما إنفر دروثلان بذكر بعض الأشياء التي لم ترد لدى جوانفيل حول سفارة مرقس وداود المرسلة من المغول إلى الملك لويس التاسع وهي أن نائب الخان كان مسيحيا (ونرجح أنه كان مسيحي نسطورى وذلك لسيادة هذا المذهب في تلك الجهات) وكذلك أن السفارة كانت في شهر ديسمبر بقوله "حدث أن أرسل أحد كبار أمراء المغول المسمى والذي كان مسيحيا رسله إلى ملك فرنسا في نيقوسيا بقبرص وذلك قبل عيد الميلاد (وهو يوافق 25 ديسمبر لدى الطائفة الأرثوذكسية).

كذلك ممن إعتمدت عليهم أصحاب الحوليات القدامي الراهب الإنجليزي متى الباريسي Mathew Paris ببوته حول تاريخ إنجلترا Historia Anglorum وقد عاصر هذا الراهب أحداث الحملة غير أنه لم يشترك فيها ووضع تاريخه بناءا على طلب هنرى الثالث ملك إنجلترا نفسه ويبدا التاريخ من سنة 1235م ويستمر إلى سنة 1259م وهي السنة التي مات فيها المؤلف وقد جاء من أكمل هذا التاريخ إلى سنة 1273م, وقد كان يدون تاريخ الحملة دون أن يراها أو يشارك فيها لذا يجب علينا التحفظ في ما يذكره من معلومات ومثال ذلك حول ما ذكره حول تسميم المسلمين للورق الذي يصدر الأوربا حينما علموا بأمر تلك الحملة مما تسبب في وفاة الكثيرين (إن جاز لنا أن نصدق هذه الرواية), رغم أنها كانت بسبب الطاعون الذي أصاب جنود الحملة أو محاولة تسميم الملك لويس التاسع من قبل بعض التجار المسلمين كما يذكر جوانفيل ولا يختلف كثيرا عما يذكره جوانفيل حول أحداث الحملة ,كما إنفرد متى الباريسي بذكر قيام إشتباكات بين قوات الحملة ولا يختلف كثيرا عما يذكره جوانفيل وأن الملك الفرنسي أمر بوقف تلك المشاحنات وعلى الرغم من ذلك يعد متى الباريسي من أفل المصادر في الحديث حول الفترة الخاصة بالإعداد للحملة السابعة أما حديثه عن أحداثها في قبرص وفي مصر في مصر فقوم بعرضه هذا المؤرخ على سبيل الإستطراد.

ومن المصادر الأخرى التى تناولت الكلام عن الحملة كتاب " فضائل القديس لويس و أعماله" لوليم دى نانجى Guillaume de Nangis أحد رهبان دير القديس دنيس بفرنسا والذى أهداه إلى الملك الفرنسى فيليب الجميل (1285-1314م) , وقد تميز هذا المؤلف بالحديث عن مقدمات الحملة ومدة إقامتها فى قبرص قبل الرحيل شطر مصر , خاصة وأن دى نانجى قد عرض الحملتين اللتين قام بهما لويس , لكنه يؤخذ عليه إهتمامه بتصوير تقوى الملك ومأثره دون العناية بدقائق الحملة وتفاصيلها لعل أهم حادثة انفرد بذكرها المؤرخ وليم دى ناجى ، هى حادثة وقعت فى فترة بقاء الملك لويس التاسع فى قبرص إذ نكر أن الصليبيين ألقوا القبض على بعض الأشخاص كان قد أرسلهم سلطان مصر الصالح أيوب لدس السم للويس التاسع وقواد جيشه حتى يتخلص منهم). وان عدم تعرض باقى مصادر الحملة ، شرقية كانت أم غربية ، إلى هذه الحادثة الخطيرة يدفعنا إلى الشك فى صحتها. ولو كانت هذه المؤامرة قد دبرت فعلا ، لوجدنا الصليبيين الذين اشتركوا فى الحملة وكتبوا عنها ، أمثال جوانفيل وجوفرواى دى بليبه والملك لويس نفسه ، يبالغون فى وصفها ويهولون من أمرها ويجعلونها تدخلا من الرب لإنقاذ الملك لويس.

يضاف إلى تلك المصادر بعض الخطابات التى كتبها بعض الصليبيين الذين إشتركوا فى الحملة والتى يدور أغلبها حول إستيلاء الصليبيين على دمياط مثل خطاب الفارس جاى دى ميلان Guy The Knight إلى أحد طلاب العلم بباريس حول الإستيلاء على دمياط الذى ذكر فيه أمر التداول حول مهاجمة الإسكندرية أو دمياط ونبأ معرفة المصربين بمجىء الحملة ولكن هذا الخطاب إنفرد عن باقى مصادر الحملة بذكر ضرب المسلمين الصليبيين عند قدومهم بالنار الإغريقية وإرتداد النار على المسلمين وإعتبار الصليبيين هذا الامر معجزة كما إنفرد أيضا بشأن إرسال فخر الدين بن شيخ الشيوخ أربعة سفن لإستطلاع القوات الصليبية. ومن هذه الخطابات أيضا خطاب الملك الفرنسي لويس التاسع إلى الشعب الفرنسي وهو في عكا في أغسطس عام 1250م حول تفسيره لأسباب فشل الحملة وما تعرضت له قوات هذا الملك من أخطار ومصاعب وهم عي مصر.

وعن المصادر العربية فقد إعتمدت على ابن واصل المتوفى سنة 697ه/1298م والمعاصر لأحداث هذه الحملة صاحب كتاب "مفرج الكروب في أخبار بنى أيوب" خاصة الجزء الخامس المتعلق باخبار الفترة 629-645ه/1231-1248م حيث أسهب في ذكر عهد الملك الصالح نجم الدين أيوب "643-644ه/1245-1249م" وكيف إستعد لملاقاة تلك القوات الصليبة وقام بتحصين مدن الأسكندرية ودمياط والقاهرة وشحنها بالعساكر وأنه كان بدمشق وعاد وهو محمولا على محفة من شدة المرض. غير أنه لم يقدم شيئا يذكر حول الحملة الصليبية في قبرص.

ويلى كتاب ابن واصل المقريزى المتوفى سنة 845ه/1442م الذى نقل عن ابن واصل عن مفرج الكروب فقد ذكر المقريزى في كتابه السلوك ما دار لدى الجانب الإسلامي من أحداث للحملة كتاب ابن كما أورد محقق الكتاب النصوص كما في

العدد السادس مجلة العمارة والفنون

كتاب ابن واصل ووضعها في هوامش الكتاب وأورد المقريزي أحداث الحملة أيضا في كتابه " المواعظ والإعتبار " ولكن بشيء من التفصيل ولعل مرد ذلك أنه ربما نقل عن مصادر أخرى لم تصل إلينا , وفي كتابه " الخطط " وهو الجزء الأخير من المواعظ والإعتبار أورد أهم المناصب في الدولة الأيوبية كما أن الأنباء الخاصة بحركة لويس التاسع تصل الي الملك الصالح نجم الدين من جانب الإمبر اطور فريدريك الثاني(1250-1212م/608-648ه) حسبما جاء في بعض المراجع العربية. فقد ذكر المقريزي بعض التفاصيل حول الموقف في الدولة الأيوبية من الحملة وهي في جزيرة قبرص وكذلم موقف الإمبراطور الالماني فريدريك الثاني ومن ذلك أنه أورد أن الإمبراطور فريدريك الذي كان مصافيا للصالح أيوب كما كان مصافيا للملك الكامل محمد من قبله ، بعث برسول متنكر في زي تاجر الي نجم الدين و هو بدمشق و عساكره على حصار حمص يخيره بـأن لـويس التاسـع عـازم علـي المسـير بجحافله الجرارة الى ارض مصر لامتلاكها على الرغم من أن المؤرخ ابن أيبك ت722ه/1331م في كتابه"كنز الدرر" كان أكثر أكثر دقة من المقريزي في هذا الشأن ، حيث ذكر " أن فريدريك هذا بعث برسالة الى السلطان ، يعرفه بوصول الفرنسيس إليه و هو طالب لثغر دمياط ، وهذا الفرنسيس يسمى الريد أفرنس . ثم قال الانبرور (الإمبراطور فريدريك) في كتابة للسلطان أنــه وصــل فـي خلق كثير وقد اجتهدت غاية الاجتهاد على رده عن مقصده وخوفته فلم يرجع لقولي ، فكن منه على حذر "..

ويلي المقريزي ابن خلدون المتوفي سنة 808ه/1398م في كتابه العبر _، الجزء الخامس ولكنه ذكر صفحتين فقط عن الحملة الصليبية السابعة وبها تفصيل عن تسمية ملك فرنسا ومختصر لتلك الحملة الصليبية , وكذلك فعل ابن تغرى بردى المتوفي سنة 874ه /1471م في كتابه النجوم الزاهرة في ملوك مصر والقاهرة , الجزء السادس والذي نقل عن المصادر السابقة دون أضافة أو حذف , وكذلك فعل العيني المتوفى سنة 855ه/1451م في كتابه " عقد الجمان" .

أما عن الدر اسات السابقة فجميعها ركزت على أحداث الحملة الصليبية السابعة في مصر وليس الفترة التي قضتها الحملة في قبرص وبالنسبة للدراسات الأجنبية فاهمها كتاب هنري بوردو الذي ظهر في عام 1949م. عن حياة القديس لويس ولكنه يغلب عليه الطابع الروائي , وعن الراسات العربية فلا توجد في المكتبة العربية سوى الدراسة التي قام بها الدكتور نسيم يوسف حول الحملة الصليبية السابعة العدوان الصليبي على مصر وهزيمة لويس التاسع في المنصورة وفارسكور ولكنه ركز هو الأخر على أحداث الحملة ومر سريعا على الفترة التي قضتها الحملة في قبرص , أما الدكتور فايز نجيب اسكندر في دراسته حول "فن الحرب والقتالعن الصليبيين والمسلمينفي النصف الاول من القرن الثالث عشر الميلادي النصف الاول من القرن السابع الهجري فقد ركز على المعارك في الحملتين الصليبية الخامسة والسابعة.

ولعل أهم الدراسات حول المغول وأوربا تلك الدراسة الخاصة بالأستاذ الدكتور محمود سعيد عمران حول "المغول والأوربيون والصليبيون وقضية القدس" وهي دراسة قيمة تناولت جوانب العلاقات بين تلك القوى ومدى تأثير ذلك على أحداث تلك الفترة التاريخية وما فيها من جوانب تلك العلاقات السياسية ابان فترة الصىراع الصليبي الاسلامي خلال عصىر الحروب الصليبية وأثر ذلك على مفهوم التوازن الدولي للمنطقة خلال تلك الفترة.

وعن دوافع الحملة الصليبية السابعة فيمكن القول أن دوافع تلك الحملة تتمثل في الدوافع الظاهرية فقد شاءت الظروف أن تلعب الصدفة في تلك الفترة التي كان فيها الشرق اللاتيني يعاني الأمرين ، دورا لم يكن متوقعا وتساهم في إخراج فكرة الحملة إلى حيز التنفيذ. ذلك أن الملك الفرنسي لويس التاسع وقع فريسة مرض عضال (١) في أواخر سنة 1244م خيف عليه منه وارجف ر عاياه بموته حين انقطعت أخباره عنهم ، واخذوا يبتهلون إلى الله في الكنائس والأماكن العامة من اجله حيث يصور جوانفيل هذا الموقف بقوله " لم يلبث الملك طويلا بعد هذا الحادث (حملة الملك على ملك انجلترا) أن مرض بباريس مرضا خطيرا, وساءت حالته سوءا شديدا أشرف فيه معه على الموت ، حتى أنني سمعت أن إحدى السيدات اللائي كن يعنين بـه و هو على فراش المرض أرادت أن تلقى الثياب على وجهه ظنا منها انه قد قضى نحبه ﴿ غير أن هناك سيدة أخرى كانت واقفة إلى الجانب الأخر من فراشه ، أبت عليها ذلك قائلة انه ماز ال حيا ، وبينما هو ينصت إلى هذه المحاورة بين هاتين السيدتين ، إذ سرعان ما أسبغ عليه المولى ثياب الصحة والعافية ، وأصبح واعيا لما حوله لأنه كان قبل ذلك مباشرة لا يستطيع النطق من شدة المرض الذي الم به. فلما أسعفه الكلام طلب منهم أن يجلبوا له الصليب. وتعهد منذ ذلك الحين بحمل الصليب والذهاب إلى الاراضي المقدسة ، إيمانا منه بأن الله من عليه بالشفاء ليقوم بهذه المهمة التي كرس حياته من اجلها ⁽¹⁾.

ويضيف جوانفيل أن القديس لويس حمل الصليب ، وتعهد القيام بحرب مقدسة لإنقاذ اللاتين بالشرق اثر رؤيا ظهرت له أثناء مرضه (2) . ولعل تملك لويس التاسع لبعض الذخائر المقدسة مثل تاج الشوك وقطعة من خشب الصليب الحقيقي ، والتي حصل عليها من جان دي برين الملك الاسمى لبيت المقدس وبلدوين الثاني إمبراطور القسطنطينية اللاتيني (1237 - 1261م) ، كان له أثره غير المباشر في قيامه بحملته الصليبية على مصر من اجل استخلاص بيت المقدس.

joinville, op.cit,p.191. (2) Ibid,p.191.

4

⁽۱) ذكر جوانفيل أن لويس التاسع مرض أثناء وجوده في باريس انظر: ...joinville ,op.cit,p.191. بينما لم يحدد روثلان المعاصر لتلك الحملة مكان مرض الملك. روثلان: المصدر السابق, ص137.

أما الأسباب الرئيسية فتتلخص في عدة أسباب أولها ما آلت إليه حال الاراضى المقدسة ، وما كان يعانيه اللاتين بالشرق من مضايقات خلال النصف الأول من القرن السابع الهجرى (النصف الأول من القرن الثالث عشر الميلادى). ففي ربيع الأخر م626هـ/ مارس 1229م عقد الامبراطور فريدريك الثاني معاهدته المشهورة مع الكامل محمد بن العادل ملك مصر ، والتي بمقتضاها إستولى الإمبراطور الالماني على بيت المقدس , دون قتال ، وان كان قد تعهد بعدم تحصينها أو إقامة أسوار ها التي كان الملك الكامل قد أمر بدكها قبل ذلك بعامين (4) والواقع انه كان لهذه المعاهدة أهمية فائقة بالنسبة للصليبين ، إذ فتحت لهم طريق الحج إلى بيت القدس الذي ظل مغلقا أمامهم منذ أن إسترد صلاح الدين الايوبي بيت المقدس سنة 583 هـ/ 1187م ، أي زهاء أربعين سنة ، كما إنها ثبتت أقدامهم في ممتلكاتهم في الشام ولكن هذه المدينة المقدسة لم تبق طويلا بأيدي الصليبيين ، ففي عام أربعين سنة ، كما إنها الملك الناصر داود صاحب الكرك بجيش كبير ، وكان الفرنج قد عمروا قلعتها بعد موت الملك الكامل محمد ، فحاصرها واستولى عليها وخرب القلعة كما خرب برج داود ، ولم يكن المسلمون قد هدموه في المرة السابقة (3) ويذكر ابن تغرى بردى أن الفرنج قد عادوا فاستولوا على بيت المقدس ثانية من المسلمين مستغلين قيام المناز عات والدسائس بين أمراء وملوك الأسرة الأيوبية في مصر والشام إذ اتفق الملك الصالح إسماعيل صاحب دمشق والملك الناصر داود صاحب الكرك مع الفرنج بالشام لمحاربة الملك الصالح نجم الدين أيوب ملك مصر ، وسلم إليهم مدن كبيت المقدس وطبرية و عسقلان وذلك في عام الفرنج بالشام لمحاربة الملك الصالح نجم الدين أيوب ملك مصر ، وسلم إليهم مدن كبيت المقدس وطبرية و عسقلان وذلك في عام

ويذكر المقريزى انه نتيجة لذلك إستعان الملك الصالح نجم الدين أبوب بالجنود الخوار زمية – الذين كان قد طردهم جنكيز خان ملك المغول من شرق آسيا في أثناء فتوحاته هناك ، والذين سبق لهم التدخل في مناز عات ملوك الدولة الأيوبية – ضد أعدائه من أمراء أسرته في الشام. فسار الجنود الخوار زمية إليها وذلك في عام 642ه/ 1244م وأغاروا على بلاد الشام ، ثم نازلوا القدس واتوا فيها من الفظائع وأعمال السلب ، وبذلوا السيف فيمن كان بها من النصارى حتى " افنوا الرجال وسبوا النساء والأطفال ، وهدموا المباني ونبشوا قبور النصارى واحرقوا جثثهم (2) . بعد ذلك توجهوا إلى مدينة غزة للانضمام إلى الجيش المصرى الذي أوفده الصالح أيوب بقيادة الأمير ركن الدين بيبرس البندقدارى الصالحي، إحدى مماليكه الاخصاء الذين كانوا معه وهو محبوس في الكرك (3) . ويضيف روثلان خبرا حول نشوب معركة أمام غزة معركة شديدة بين جيوش دمشق والكرك وحمص والصليبيين من جهة وجيوش مصر والخوارزمية على قوات الشام والفرنج الكثيرين منهم ، ثم اسروا يقرب من ثمانمائة رجل من بينهم وليم دي شاتنوف guillaume de châteauneuf (5) مقدم الاسبتارية الذي اقتيد أسيرا إلى القاهرة ولم يسلم من الصليبين الذين اشتركوا في هذه المعركة الحاسمة سوى عدد ضئيل (6) . ثم اندفعت القوات الظافرة بعد إستردادها مدينة غزة صوب مدينة بيت المقدس واسترد المسلمون المدينة في نفس العام بعد أن اعملت فيها النهب والتدمير . وبذلك إسترد المسلمون تلك المدينة من الصليبيين (7) . وقد اقتيد أسرى الفرنج إلى القاهرة وكان دخولها "يوما مشهودا" حيث زج بهم في غياهب السجون ، وعلقت الصليبيين (7) . وقد اقتيد أسرى الفرنج إلى القاهرة وكان دخولها "يوما مشهودا" حيث زج بهم في غياهب السجون ، وعلقت

لكتب ,القاهرة, 1977, ص332.

⁽³⁾ المقريزى: السلوك ج 1 , قسم 2 , ص 291 ·

⁽۱) ابن تغرى بردى: النجوم الزاهرة, ج 6 ,ص 322.

 $^{^{(2)}}$ المقريزى: السلوك , ج 1 , قسم 2, ص 316.

⁽³⁾ وهو غير ركن الدين بيبرس البندقدارى الظاهرى الذى صار فيما بعد سلطانا على مصر ، وكان اكبر من الظاهر بيبرس وأقدم منه ، وانتهى أمره بأن قبض عليه مولاه الصالح أيوب وسجنه ، ثم أعدمه وذلك لاتفاقه مع الجنود الخوارزمية ضده ، راجع المقريزى:السلوك,ج1, حاشيه2, ص350. وكذلك ابن تغرى بردى:النجوم الزاهرة , ج6,ص322.

⁽⁴⁾ روثلان:المصدر السابق,ص127

⁽c) هو مقدم الاسبتارية (13 مايو 1243 – 20 فبراير 1258م) ، وكان ينوب عنه فى فترة أسره جان دى رونيه jean de مقدم الاسبتارية (13 المبيارية (12 في معركة المنصورة (12 المبيارية في الله المعربين المبيارية في المبيارية وي المبيارية

⁽⁶⁾ لم ينج منهم سوى 26 من الاسبتارية و 36 من الداوية. راجع التفاصيل في: روثلان:المصدر السابق, ص127.

⁽⁷⁾ المقريزى: السلوك, ج1 قسم 2,ص 318.

رؤوس قتلاهم على أبواب العاصمة(1). ويذكر المؤرخ لودلو أن الأنفار القلائل الذين نجوا من هذه المعركة من الفرنج، فقد عاشوا ليقصوا على إخوانهم الكارثة التي نزلت بهم ، وليثيروا الشعور الديني بين اللاتين ضد المسلمين ⁽²⁾.

وإتفق كل من روثلان والمقريزي انه لم يقف الأمر على مجرد إسترداد المسلمين لبيت المقدس من أيدي الفرنج، وانهزامهم عند غزة ، وتنكيل القوات الخوارزمية بهم ، بل اخذ المسلمون في توجيه الضربات الشديدة إلى باقي ممتلكات اللاتين بسورية . ففي 645هـ/ 1247م أرسل الصالح أيوب الأمير فخر الدين يوسف بن شيخ الشيوخ بالعسكر إلى طبرية وعسقلان، فناز لهما وأخذهما من الفرنج ، الأول في 7 يونيو 1247م والثانية في أكتوبر من نفس العام ، وهدم ما استجده الفرنج بهما من القلاع والحصون (3) .

يتضح مما سبق أن نهوض لويس التاسع (4) بحملته الصليبية إلى الشرق الاسلامي كان نتيجة لعدة دوافع ، فقد كانت القدس في حالة مقلقلة خلال النصف الأول من القرن السابع الهجري إلى أن إستردها المسلمون وفقدها اللاتين نهائيا في 642هـ/ 1244م قبل قيام الحملة ببضع سنوات ، كما منيت غزة بضربة قاسية على يد القوات المصرية وفئة الجنود الخوار زمية وأصيب الفرنج عندها بهزيمة ساحقة ، إذ وقعوا كلهم تقريبا ما بين قتيل وأسير ، وفضلا عن ذلك فقد استرد المسلمون على بعض المدن بالشام التي كان يسيطر عليها الصليبيون ومن بينها عسقلان ، وأصبحت باقى ممتلكاتهم ومعاقلهم في سورية مهددة بالخطر والضياع (5) وإتفق كل من روثلان ومتى الباريسي أن الجنود الخوارزمية أنزلوا بالصليبيين في الشرق صنوفا شتى من العذاب ، واستهتروا بحرمة الكنائس، وأشعلوا النيران في قبر المسيح. فكان كل ذلك باعثا على فزع القديس لويس بخاصة وأهل الغرب بعامة، وسببا في أثار شعور هم وحفز هم للثأر لما نزل الاراضي المقدسة (6) إن جاز لنا أن نصدق تلك الرواية.

على أية حال لقد حملت الهزائم التي توالت على اللاتين بالشرق إلى إيفاد الرسل إلى الغرب يستنجدون به ويدعون أهله إلى حمل الصليب لنجدتهم ، بعد أن انذروهم بفقدان باقي معاقل الصليبين في الاراضي المقدسة إذا لم يتخذوا خطوات ايجابية في هذا الشأن ، ومن ذلك إرسال روبرت بطريرك بيت المقدس إلى أمراء الغرب سفارة برئاسة واليرن walleran أسقف بيروت تستحثهم بالنهوض بحملة صليبية ضد المسلمين في الشرق (7) ويذكر البعض أنه بذلك نشر هؤلاء الرسل ابلغ دعاية للحرب الصليبية المنشودة بين الشعوب الأوروبية بصفة عامة وفرنسا بصفة خاصة (1).

ويفصل متى الباريسي هذا الأمر حيث يذكر أنه قد حضر واليران أسقف بيروت وألبرت دى رزاتو Albert de rezato بطريق أنطاكية اللاتيني وغير هما من الرسل الذين وفدوا من الشرق ، المؤتمر الكنسي الذي عقد في مدينة ليون (28 يونيو – 17 يوليو 1245م) تحت رئاسة البابا انوسنت الرابع وتناول هذا المؤتمر مسألة فلسطين ، فسرد واليرن على الموجودين ما كانت تقاسيه ارض الميعاد من ويلات ، كما قص عليهم كيف فقد الفرنج مدينة بيت المقدس وغيرها من البلاد التي كانوا يمتلكونها في الشرق ، وكيف ذهبت إعداد هائلة من صفوة أبطالهم وزهرة فرسانهم ضحية معركة غزة سنة 1244م ، بعد ذلك قرأ راهب يدعى ار نولف Arnulph – من جماعة الرهبان الدومنيكان – على الحاضرين الخطابات التي كان يحملها معه من نبلاء فلسطين وكبار الفرنج فيها ً وكانت هذه الرسائل تتضمن وصفا مسهبا للفظائع وأعمال التدمير التي اقترفتها فئة الخوارزمية في الاراضى المقدسة حتى بدأ عليهم التأثر واضحا ، وذلك حسبما ذكر متى الباريزي ، ففي مثل هذه الظروف لم يسع البابا انو سنت الرابع الذي كان يترأس هذا المؤتمر إلا المساهمة هو الأخر في الدعوة للحرب الصليبية للاستيلاء على الاراضي المقدسة ونجدة اللاتين في الشرق

⁽١) المقريزي: السلوك ج 1 قسم 2 ص 317

Ludlow, Age of the crusades, 326 - 7

⁽³⁾ المقريزى: السلوك ج 1 قسم 2 ص 327 ، انظر كذلك : روثلان:المصدر السابق,ص127-128.

⁽⁴⁾ يعرف الملك الفرنسي لويس التاسع Louis IX عند كتاب المسلمين بعدة أسماء هي: الفرنسيس .المقريزي: السلوك ج 1 قسم 2 ص 333) : والافرنسيس انظر (مرآة الزمان ج 8 ص 517) ، وبواش (المقريزي:الخطط, ج 1 ص 219) ، ورواد فرنس (المقريزي:الخطط , ج 1 ص 219) ، وريدا فريز ، والفريساس ، وفراسين ، وربدا فرانس – اي ملك فرنسا – Roi الامت "de France انظر (ابن واصل ج 2 , ص 355 ، المقريزي: السلوك ج 1 , قسم 2 , ص 333 ، ابن تغرى بردى: النجوم الزاهرة ج 6 ص ,301. والاسم الأخير اكثرها شيوعا لدى المؤرخين . جوزيف نسيم يوسف: المرجع السابق, حاشية 2, ص77-

⁽⁵⁾ جوزيف نسيم: المرجع السابق, ص51.

⁽٥) روثلان :المصدر السابق, ص127,136.

⁽⁷⁾ روثلان:المصدر نفسه, ص137.

⁽¹⁾ جوزيف نسيم: المرجع السابق, ص54.

Matt. Paris, I, 491 – 500, 527 & II, 68

Matt. Paris, II, 64 - 5, 67 - 8.

ويضيف متى الباريسي أنه تلي ذلك اصدار البابا انوسنت المراسيم البابوية لحث الناس على الاشتراك في هذه الحملة ، إذ وعد كل من يجاهد في سبيل الاراضي المقدسة بالغفران التام عن خطاباه والتكفير عن أثامه وذنوبه بمجرد انخراطه في سلك الحرب الصلبيبة (3)

ويمكن القول أن الأسباب التي جعلت البابا أنوسنت الرابع يوجه الدعوة إلى الحرب المقدسة وتقديم التسهيلات اللازمة للصليبيين وتعضيد الملك لويس ، وعما إذا كان مدفوعا في ذلك بدافع ديني خالص ، أم أن هنالك بواعث أخرى دفعته إلى اتخاذ هذا الموقف . الواقع أن الحركة الصليبية بصفة عامة صادفت هوى من نفس الباباوات ، إذ أنهم كانوا يجدون فيها فرصة طيبة للتخلص من مضايقة أمراء الغرب لهم ، في وقت كانت فيه البابوية تسعى إلى فرض نفوذها الروحي والدنيوي على دول الغرب المسيحي⁽⁴⁾ . لذا لا يستبعد أن يكون البابا انوسنت قد دعا إلى الحملة الصليبية السابعة وأيد لويس في مشروعه ، خوفا من أن يطغي على نفوذه نفوذ رجل دنيوي كالقديس لويس الذي عرف بتدينه وتقواه ، والذي كان يتمتع بمكانة كبيرة بين المسيحيين الغربيين ، مما قد ترى فيه الكنيسة تهديدا لسلطانها . و هكذا يخلو للبابوية الجو لتحقيق مطامعها بتغيب ملك كلويس التاسع عن أوروبا عرف بمواقفه الحازمة حيال الكنيسة ورجال الدين (5) . أضف إلى ذلك أن كفاح انو سنت الرابع مع فريدريك الثاني شغله عن مسألة التفكير الجدي لمساعدة الحركة الصليبية. وغير خفي أن الغرض الأول من المؤتمر الذي عقده في ليون هو إصدار قرار الحرمان ضد عدوه اللدود الإمبراطور الالماني، وليس حث المسيحيين في الغرب الاوروبي على النهوض بحملة صليبية جديدة كما يتبادر إلى الذهن (1) وليس أدل على صحة ما نقول مما ذكر ه هنري وليم ديفيز (1874 – 1928م) – احد مؤر خي الانجليز المحدثين – من أن انوسنت الرابع كان مجردا من النزاهة الشخصية والحماس الديني للحركة المقدسة (2) . وكان الكاتب الفرنسي جول ميشيلية jules Michele (م1874 – 1874م) jules Michele أكثر صراحة عندما ذكر أن البابا لم يترك وسيلة إلا واستخدمها لإحباط مشروع الحملة الصليبية أو على الأقل لتعطيلها وتأخير قيامها ، حتى يتسنى له استخدام القوات الصليبية ضد عدوه الإمبر اطور الذي كرس نفسه للقضاء عليه، ولم يترك سلاحا – دينيا كان أم دنيويا – إلا وشهره في وجهه(3) . ويكفي أن قال فيه الراهب الانجليزي متى الباريسي ، الذي عاصر بابويته : " و هكذا سبب البابا و هو أبونا الروحي – الذي اقتفي خطوات الإمبر اطور قسطنطين وكان الأولى بـه أن يتتبع خطى القديس بطرس - كثيرا من القلاقل والاضطرابات في العالم" (4). وبما هو جدير بالذكر أيضا أن ثاديوس دي سسا Thaddeus de sessa مندوب فريدريك في مجلس ليون ، حاول التوفيق بين العاهلين بـأن وعد البابـا أن يسـاهم الإمبراطـور في إعادة الإمبراطورية البيزنطية إلى حظيرة الكنيسة الرومانية ، وان يجاهد ضد المغول والخوارزمية والمسلمين ، وان يعيد الأمن والسلام في ربوع الإمارات اللاتينية بالاراضي المقدسة التي كانت مهددة أنذاك بأخطار بالغة . فكان مصير هذه العروض هو الرفض من جانب البابا (5). وكذلك توسط الملك لويس أكثر من مرة لدى انو سنت للعفو عن الإمبر اطور الالماني لصالح المسيحية ، وذلك حتى تتضافر جميع الجهود في الغرب الاوروبي لتأليف حملة صليبية جامعة حتى يقدر لها النجاح ، لكن شفاعة لويس قوبلت أيضا بالرفض (6) ، مما لا يدع مجالا للشك في أن البابا لم تكن تعنيه مسألة إعداد حملة صليبية بقدر ما كان يشغله كفاحه مع الإمبراطور ، وابتداعه مختلف الأساليب للقضاء عليه. وعلى هذا يمكن تفسير موقف البابا انو سنت في انه وجد نفسه مضطرا في مؤتمر ليون للدعوى لحرب صليبية حتى لا يثير ضده الشعور المسيحي في الغرب في وقت كانت فيه الإمارات اللاتينية في الاراضى المقدسة في أمس الحاجة إلى المساعدة ، وان كان في قراره نفسه لا ينبغي قيام هذه الحملة تحقيقا لأهدافه ومصالحه .

وبعد انتهاء مجلس ليون أوفد البابا في نفس السنة مندوبا من قبله يدعى أدون دي شاترو Odon de châteauroux للتبشير بالحملة الصليبية الجديدة في فرنسا بناء على طلب الملك لويس التاسع نفسه. كما طاف واليران وارن ولف وغيرهم من المبشرين بباقي بلدان أوروبا داعين إلى الانخراط في سلك الحرب المقدسة لنجدة إخوانهم اللاتين بالشرق (1). وعلى الرغم من الدعاية الواسعة للحملة بين دول الغرب المسيحي ، إلا إنها لم تلق تأبيدا ملموسا أو عطفا كافيا ، لان ظروفها إبان تلك الفترة لم تكن تسمح لها بالاشتر اك في حرب خارج أر اضيها (2) على العكس من فرنسا التي وجدت فيها هذه الدعايات تربة خصبة خاصة و إنه كان يحكمها ملك و في كرس نفسه وحياته لخدمة هذا الهدف الصليبي والعمل على تحقيقه⁽³⁾.

```
Matt. Paris, II, 86 - 7.
```

Matt. Paris, II, 116.

⁽⁴⁾ جوزيف نسيم: المرجع السابق, ص55.

joinville, op. cit, p. 165.

Matt. Paris, II, 68-73, 77-86.

جوزيف نسيم: المرجع السابق, ص55-56.

جوزيف نسيم: المرجع نفسه, ص55.

Matt. Paris, II, 67. (4) (5) Matt. Paris, II, 144-5.

⁽⁶⁾ Matt. Paris, II, 498.

⁽²⁾ مما يذكر في هذا المجال انه عندما ذهب واليران للتبشير بالحملة في انجلترا عام 1245م ، منعه ملكها هنري الثالث مبينا له أن حالة البلاد لا تسمح لها بايفاد جيوشها إلى الخارج . راجع : Matt. Paris, 116 - 7.

⁽³⁾ روثلان:المصدر السابق, ص137–138.

ونتيجة لهذا الامر أخذ الملك لويس التاسع على عاتقه مهمة النهوض بهذه الحملة . وإتفق وليم دي نانجي وكذلك متى الباريسي أن الملك الفرنسي لكي يثير بين جنوده الغيرة والحماس ، عقد في نفس العام (1245م) مجمعا كبيرا في مدينة بـاريس حضره المندوب البابوي أدون دي شاترو وكبار رجال مملكته ورجال الدين فيها من الأساقفة ورؤساء الأساقفة الأديرة وغيرهم وخطب لويس في الحاضرين داعيا إياهم إلى حمل الصليب. وتمكن بفصاحته من إثارة غيرتهم الدينية ، وضرب لهم المثل لذلك ، إذ كان أول من أدرج نفسه في الحرب المقدسة (4). وحذا حذوه كثير من الأمراء والأشراف، فبادر بالانضمام إلى الحملة إخوته الثلاثة روبرت كونت ارتوا ، والفرنس كونت بواتييه، وشارل كونت تنجو ، وكذلك هيج الرابع دوق برجنديا Bourgogne hugues de أدن ، ووليم دى دام ببير أمير الاراضى الواطئة (6) Dampier comte de flandre guillaume de ، وجوانفيل مؤرخ هذه الحملة واحد فرسانها ، وعدد كبير من البارونات وكبار رجال الإقطاع بفرنسا وفي طليعتهم بطرس كونت بريتاني وهيج العاشر كونت لامارش ، ولم تشأ الملكية مرجريت دي بروفانس (7) زوجة لويس التاسع أن تتركه يسافر دونها ، فحملت هي الأخرى شارة الصليب، واقتدت بها بعض النبيلات نذكر من بينهن زوجة كل من كونت بواتييه وكونت ارتوا .

لذلك سرت الحماسة بين الجميع ، وهبت فرنسا عن بكرة أبيها بمقاطعاتها المختلفة وطبقاتها المتعددة للسير في ركاب الملك لويس والانضواء تحت لوائه ، وأخذ عدد المتطوعين يزداد يوما بعد يوم (8) . وكان من بين الذين حملوا الصليب كثير من رجال الدين ليكونوا قدوة لغير هم من رجال الدنيا ، مثل رئيس أساقفة كل من ريمز rheims والسين sens ، وأسقف كل من بورج bourges ولون laon (⁽⁹⁾ .

كما أن الملك الفرنسي لجأ إلى خدعة دينية طريفة لاكتساب اكبر عدد ممكن من رعاياه في الحملة بطريقة لم يسبقه إليها احد من قبل منذ بدء الحركة الصليبية . فقد كان من عادة لويس أن يقدم إلى كبار رجال المملكة من النبلاء والبارونات الهدايا بمناسبة عيد الميلاد من كل عام . ففي ليلة عيد الميلاد لسنة 1245م دعا فرسانه وكبار رجال مملكته وأهدى كلا منهم وشاحا كان قد أمر بحياكة علامة الصليب عليه دون أن يعلم احد بذلك ، وهي الشارة التي كان يحملها كل من يشترك في الحروب الصليبية . وعندما لبسوا الخلع الملكية أبصر كل منهم علامة الصليب مطرزة على كتف زميله ، ففهموا الحيلة التي لجأ إليها ملكيتهم ـ وارتسمت على وجوههم ابتسامة الفرح ، ولم يمكن إلا الانصياع لر غبته بـالانخراط في سلك الحملة الصليبية. وهكذا ابتكر القديس لويس طريقة مبتكرة للتبشير بالحملة والدعاية لها ، حتى أنهم أطلقوا عليه منذ ذلك الحين لقب "صائد الحجاج" و "بطرس الجديد" (١) .

وعلى هذا الأساس كانت الاستعدادات في فرنسا قائمة على قدم وساق من اجل الحملة الصليبية منذ أن حمل الملك الفرنسي الصليب، فكان أول ما اهتم له لويس التاسع هو مسألة إعداد أسطول قوى لنقل الجند والعتاد عبر البحر حتى يضمن لحملته النجاح . ولما لم يكن لديه بحرية خاصة يمكنه الاستعانة بها ، فقد استأجر عددا من السفن من جنوه ومرسيليا ، وعقد معها اتفاقيات بهذا الشأن (2). من ذلك المرسوم الذي استصدره في أكتوبر 1246م الخاص باستئجار ست عشرة سفينة جنوية ما بين كبيرة وصغيرة من اجل حملته الصليبية, أما البندقية فقد وضعت تزويده بما يحتاج إليه من سفن نظرا لعلاقاتها الطيبة مع مصر (١). حيث يرى جروسيه أن السبب في ذلك خوف البندقية من قيام حملة صليبية بحرية على مصر تؤدى إلى إغلاق أبواب التجارة في وجهها وهي مصدر ثروة طائلة بالنسبة لها (3).

ويذكر جوانفيل لويس التاسع قد إستعد بتوفير الذخيرة والمؤن للحملة لذلك أرسل قبل قيامها من فرنسا بحوالي عامين جماعة من الرجال إلى قبرص على رأسهم شخص يدعى نيقو لا دى سوزى Nicolas de sousi لشراء وإعداد ما يحتاجه الجيش من

Nangis, 200, Matt. Paris, II, 214.

(5) هو هيج الرابع دوق بورجنديا (1218 – 1272م) الذي ينحدر من سلالة أسرة كابت ، وقد اشترك في صليبية 1239م بقيادة تيود كونت شامبانيا ، كما قام بتحصين عسقلان في 1240م . راجع : جوزيف نسيم يوسف:المرجع السابق,حاشيه 1,ص59. Grousset, op. cit., p.270-1.

(6) فيما يتعلق بوليم أمير الاراضى الواطئة راجع: .

(7) هي ابنة ريموند برنجيه Raymond Beranger كونت بروفانس ، وقد تزوج لويس التاسع منها في 1234م ، وصاحبته في حملتيه على مصر والشام . راجع عن ذلك : جوزيف نسيم يوسف :المرجع السابق,حاشيه3, ص59.

joinville, op. cit, p. 191.

Ibid,p.191. Matt. Paris, II, 127, 128.

(1)

.joinville,op.cit,p.191-2 كان مندوبو الملك لويس وعلى رأسهم اندريه بولان م André Polin بولان من رجال

الدين بفرنسا ورينوه دي فيشيه Renaud de vichiers كبير الداوية بها ، قد استأجروا 20 سفينة من مرسيليا لنقل الجند joinville, op. cit. 191-2. وإلعتاد.

Ibid,p.198.

Grousset, op.cit,p.271-2.

الميرة والنبيذ والحبوب ، حتى يجدها معدة عند مروره بالجزيرة التي اعتبرت المكان الذي تلتقي فيه الجيوش الصليبية الذاهبة إلى الشرق (⁴⁾.

ويضيف متى الباريسى أن الملك الفرنسى عمل على توفير المال اللازم لتغطية نفقات الحملة ، من حيث الصرف على الجند وتيسير وسائل النقل وإعداد المؤن والذخيرة وغير ذلك . وقد تحصل الملك على المبالغ اللازمة من الضرائب والعشور التى جمعها من رجال الدنيا والدين الذين لم يشتركوا في الحملة بشخصهم . فقد دعا البابا انو سنت الرابع الملوك والأمراء والنبلاء وكبار تجار المدن الذين لن يذهبوا بأنفسهم لغزو الاراضى المقدسة ، أن يمدوا الفرق الصليبية بالمصاريف اللازمة لمدة ثلاث سنوات كل حسب مورده ، وذلك للخلاص من خطاياهم . كما دعا جميع رجال الكنيسة أن يساهموا بجزء من عشرين من دخل الكنائس لمدة ثلاث سنوات ، أما الكرادلة فيدفعون العشور ، ويعفى من هذا من يشترك في الحملة من رجال الدين ، وقد أثارت هذه الضريبة الكثير من السخط بين رجال الكنيسة ، ولكن الرسالة البابوية هددت بحرمان كل من يخالف هذه التعليمات . وكانت هذه الأموال تجمع بواسطة عمال البابا (1). كذلك اصدر البابا قانونا بأن يكون الصليبيون في أمان من مطالب دائنيهم على الديون المستحقة عليهم لمدة ثلاث عنوات وإنفرد روثلان بذكر أن عشر إيراد الكنائس قد تم تخصيصه لتجهيز الحملة (2). ولما كان الجيش الصليبي جيشا إقطاعيا بتكوينه ، فقد كان على كبار رجاله من النبلاء والبارونات إعداد المال اللازم للصرف على فرقهم ، كأن يبيعوا أو يرهنوا أراضيهم فنرى جوانفيل مثلا يحدثنا في مذكراته انه لم يتأخر عن رهن أفضل أملاكه للصرف على فرسانه التسعة الذين اصطحبهم معه إلى نفقته الخاصة 18.

ويعلق المؤرخ المحدث ميشيل بالار على تلك الإستعدادات بقوله " فمن الناحية العسكرية فقد إستعد الملك لويس التاسع حيث جهز 1537540 دينار تنفق على الحملة التي قدر لها أن تؤدى الغرض منها في ستة أعوام وبجيش يضم 2500 فارس, 2500 الرماة و10000من المشاة ونحو 2500 من السلاحدارات أي أن عدد القوات قرابة 25000رجل وستصل تعزيزات بعد ذلك تجعل من عدد القوات 55ألف" (4).

ويذكر جوانفيل انه بعد إنتهاء لويس التاسع من المشاكل الخاصة بالنقل والتموين وموارد الحملة ، عمل على تنظيم شئون مملكته وإقرار الأمن والطمأنينة بين ربوعها قبل سفره إلى الشرق ، كما كان كبار الصليبيين المسافرين بصحبته منهمكين في استعداداتهم أيضا من اجل الحملة (5) ويضيف جوانفيل انه كان من عادة أولئك الذين يحملون الصليب أن يسووا أمور هم قبل القيام بحملاتهم إلى الاراضى المقدسة ، وان يكتبوا وصاياهم ويحددوا انصبة أو لادهم ، ونظرا لما كانت تنطوى عليه هذه الحملات من اخطار ، فقد اتخذ هؤلاء المحاربون إجراءات كما لو كانوا مقبلين على الموت ، كأن يعيدوا مثلاً لأصحاب الحقوق ما اغتصبوا من حقوقهم إرضاء لضمائر هم. ورغم أن جوانفيل لم يشعر انه اقترف اى وزر ، إلا انه تبعا لهذه المادة ، عمل على التكفير لجيرانه ورعاياه عن كل ما قد يشكون فيه (6).

ويذكر جوانفيل أن الملك الفرنسي قد أناب عنه في حكم البلاد الملكة الوالدة بلانش صاحبة قشتالة تدير شئونها في فترة غيابه، ثم استدعى باروناته وكبار رجال مملكته في باريس ، حيث اقسم المقيمون منهم بين يديه يمين الطاعة والولاء بمراعاة حقوقه ، متعهدين بالمحافظة على البلاد والإخلاص لأبنائه الصغار ، وعدم التفكير في خيانته أو اغتصاب ملكه أثناء تغييه عن فرنسا (1) على الرغم من ذلك تأخر مسير الحملة من فرنسا زهاء ثلاث سنوات منذ 1245م وذلك للاستعداد من اجل الحملة وبعد أن تم إعداد كل شئ غادر الملك الفرنسي باريس إلى ميناء اجمورت aiques-mortes (تعرف باللاتينية باسم Aquae وبعد أن تم إعداد كل شئ غادر الملك الفرنسي باريس إلى ميناء اجمورت Mortuae (تعرف باللاتينية باسم وجته الماكية مرجريت وإخوته شارل كونت أنجو وروبرت كونت ارتوا ، أما شقيقه الثالث الفونس كونت بواتييه فقد بقي في فرنسا بعض الملكية مرجريت وإمدادات أخرى ليلحق بالجيش الفرنسي فيما بعد (2). ويذكر متى الباريسي أن القوات الصليبية قد مرت في الطريق بمدينة ليون حيث كان يقيم البابا انو سنت الرابع فأمضي لويس باعترافه بين يدى البابا حاصلا منه على صك الغفران على الطريق بمدينة ليون حيث كان يقيم البابا انو سنت الرابع فأمضي لويس باعترافه بين يدى البابا حاصلا منه على صك الغفران على

(4)

joinville op.cit,197. Matt, Paris, II, 87-8.

Joinville op.cit,197.

(31

(4) ميشيل بالار: الحملات الصليبية والشرق اللاتيني من القرن الحادى عشر إلى القرن الرابع عشر, ترجمة بشير السباعى, الطبعة الأولى, دار عين, القاهرة, , 2003, ص237.

Joinville,op. cit,p.192.

Ibid,p.192.

Joinville,op.cit,p.191.

Ibid,p.191-2.

⁽¹⁾

⁽²⁾ روثلان:المصدر السابق,ص139.

آثامه ، ثم توسل إليه أن يصفح عن الإمبر اطور فريدريك لصالح المسيحية دون جدوى ، بعد ذلك غادر لويس وجيشه ليون إلى اجمورت حيث صادفتهم في الطريق بعض الأخطار والمكدرات التي لم يلق الملك الفرنسي بالا إليها (3).

وينفرد متى الباريسى بذكر بعض هذه الأحداث حيث يذكر أنه حينما اقترب الصليبيون من افنيون بعد مغادرتهم ليون ، هاجمهم أهلها عاملين فيهم النهب والسلب ، وقتلوا عددا منهم ، وذلك لوجود عداء قديم مستحكم بين الملكية الفرنسية وسكان افنيون الذين قاسوا الأمرين على ايدى عسكر لويس الثامن أبو القديس لويس. وقد أراد بعض النبلاء الفرنسيين في الحملة تأديب هذه المدينة ، لكن لويس التاسع منعهم من ذلك ، وتكرر هذا الأمر عندما بلغت الحملة مرسيليا هاجم سكانها الحملة أيضا وألحقوا بها خسائر كبيرة. مما أغضب قادة الملك لويس التاسع وكادوا أن يدمروا هذه المدينة لولا أن تدخل الملك واخبرهم أنهم لو فعلوا هذا الأمر سوف يضرون بالحملة وبالهدف الذي قامت من اجله (وهو إسترداد بيت المقدس) (4).

ويخبرنا جوانفيل بقوله وفي النهاية خرجت الحملة من ميناء اجمورت في عدد ضخم من المراكب ما بين كبيرة وصغيرة ، تقل الملك الفرنسي وزوجته و غالبية الجيش في 25 أغسطس 1248م (5). وأسندت قيادة الأسطول إلى الجنوية لعدم خبرة الفرنسيين بشئون الملاحة. (6) وكان يتقدم قطع الأسطول السفينة التي تحمل علم القديس دنيس ، وأرسى الملك في ميناء النمسون الشرنسيين بشئون الملاحة. (7) وكان يتقدم قطع الأسطول السفينة التي تحمل علم القديس دنيس ، وأرسى الملك في ميناء الموليبية ، في السابع عشر من سبتمبر من نفس السنة (7). وقد أبحر بعض الصليبيين ومن بينهم جوانفيل وفرسانه من ميناء مرسيليا في سبتمبر 1248م ، ووصلوا قبرص بعد رحلة بحرية تعرضوا فيها للخاطر، حيث وجدوا الملك الفرنسي قد سبقهم إليها (1).

وعند وصول الصليبيون إلى جزيرة قبرص شعروا بأنهم في ديارهم مع بنى عشيرتهم وبأنهم ليسوا غرباء في هذه الجزيرة التي كانت وقتئذ تحت حكم أسرة لوسنيان اللاتينية المسيحية ، فكانت من ثم دولة صديقة لهم. وقد تلقى هنرى الأول لوسنيان ملك الجزيرة لويس التاسع ورجاله بالترحاب في عاصمة ملكه الافقوسية Nicosia ، وشاركه شعبه والموارنة (2) وممثلو الداوية والاسبتارية الذين كانوا بالجزيرة في الترحيب بالجيش الصليبي والملك الفرنسي (3).

طاب لللحملة الفرنسية الإقامة في قبرص ، وأمضت زهاء ثمانية اشهر بها (سبتمبر 1248 – مايو 1249م) قبل تحركها صوب الديار المصرية . وقد أمدتنا الأصول الغربية بمعلومات متفرقة حول هذه الفترة الطويلة التي أمضاها الصليبيون بالجزيرة . ولعل أهم حادثة وقعت خلالها هي تلك التي انفرد بذكرها المؤرخ الغربي المعاصر وليم دى ناجى ، إذ ذكر أن الصليبيين ألقوا القبض على بعض الأشخاص كان قد أرسلهم سلطان مصر الصالح أيوب لدس السم للويس التاسع وقواد جيشه حتى يتخلص منهم القبض على بعض الأشخاص كان قد أرسلهم سلطان مصر الصالح أيوب لدس السم للويس التاسع وقواد جيشه حتى يتخلص منهم (4). وان عدم تعرض باقى مصادر الحملة ، شرقية كانت أم غربية ، إلى هذه الحادثة الخطيرة يدفعنا إلى الشك في صحتها. ولو كانت هذه المؤامرة قد دبرت فعلا ، أمثال جوانفيل وجوفرواى دى بليبه والملك لويس نفسه في خطابه إلى الشعب الفرنسي الذي كتبه بعد فشل حملته على مصر وهو في عكا ، يبالغون في وصفها ويهولون من أمرها خاصة وأن هذا الامر لو حدث لكان له دور في تقوية موقف الصليبيين وإن كنا نرجح أنها كانت دعاية لحفز همم الجنود.

وفى ذلك الوقت أرسل نائب الخان فى فارس المدعو الجهداى Äljigidäi احد ايلخانات المغول الذى يحكم فى وسط فارس إلى الملك لويس التاسع ، سفيرين مسيحيين هما مرقس وداود (5) من المسيحيين النساطرة(1) مزودين برسالة إلى الملك الفرنسي

```
Matt. Paris, II, 268 – 9.
```

Joinville ,op.cit,p.196.

Ibid,p.196.

Ibid,p.196.

Joinville,op.cit,p.194-5.

(2) نسبة إلى القديس مارون St. Maron ، وهم طائفة كاثوليكية لبنانية كانت موضع رعاية ملوك فرنسا وحمايتهم فى فترة الحروب الصليبية. انظر جوزيف نسيم : المرجع السابق,حاشية 3,ص67.

Joinville ,op.cit,p.198.

Nangis. Cf. Michaud, crois., VI, 201.

(5) داود مسيحى نسطورى ويحتمل انه من الموصل ، أما مرقس فهو نسطورى أيضا والغالب انه كان فى خدمة المغول ورسائل هؤلاء السفراء بعثت الأمل فى نفس الملك لويس الذى رد بسفارة دومينكانية برياسة أندرو وأخيه , وقد وصلت هذه السفارة لتجد جويو .ك قد مات وقامت مكانه رملة أغل قيمتس بالوصاية , ولقد برهنت أغل هذه على إعتدادها بنفسها , حيث إعتبرت

Matt. Paris, II, 268 – 9.

العدد السادس مجلة العمارة والفنون

يعرض فيها جغطاي خان استعداده للمساهمة مع الفرنسيين في انتزاع بيت المقدس وفلسطين باجمعها من ايدي الدولة الأيوبية، ور غبته في التحالف معهم ضد أعدائهم المسلمين (2). والواقع أن هذه الرسالة إن صحت تعتبر عملا دبلوماسيا عظيما قام بـه المغول , إن كانوا هم من أرسلوا هذين السفيرين بالفعل أو أنه كان مجهود فردى من قبل هذين الشخصين وإدعاء أنهم رسل من قبل

ويذكر جوانفيل حول هذه السفارة بقوله " وبينما كان الملك مقيما في قبرص أنفد إليه ملك المغول العظيم (مما يدل على مدى الرهبة التي بعثها المغول في نفوس الاوربيين جراء مذابحهم) رسولان من قبله يحملان له رسائل طيبة كريمة . وكان من بين ما ذكره ملك المغول إستعداده لمعاونة الملك(لويس التاسع)في غزو الأرض المقدسة وتخليص بيت المقدس من أيدي المسلمين"⁽³⁾.

بينما إنفرد روثلان بذكر بعض الأشياء التي لم ترد لدي جوانفيل حول سفارة المغول إلى الملك لويس التاسع وهي أن نائب الخان كان مسيحيا (ونرجح أنه كان مسيحي نسطوري وذلك لسيادة هذا المذهب في تلك الجهات) وكذلك أن السفارة كانت في شهر ديسمبر بقوله "حدث أن أرسل أحد كبار أمراء المغول المسمى الشتاى والذى كان مسيحيا رسله إلى ملك فرنسا في نيقوسيا بقبرص وذلك قبل عيد الميلاد (و هو يوافق 25 ديسمبر لدى الطائفة الأرثوذكسية) $^{(4)}$.

لقد اعتبرت سفارة المغول على جانب عظيم من الأهمية والخطورة لما كانت تدعو إليه من التعاون مع الفرنسيين ضد المسلمين الأمنين ، حتى لقد اعتقد المؤرخ لويس برييه أن قرار لويس التاسع مهاجمة مصر كان على اثر الدعوة التي تلقاها من ايلخان المغول (5). ويجب أن نتقبل هذا الرأى بشئ من الحذر لعدة أسباب. أولا: أن سفارة المغول لم تؤت ثمار ها من حيث التعاون مع الصليبيين. كما باءت بعثة لويس التاسع إلى ايلخان المغول بالفشل.

ثانيا: أن فكرة الهجوم على مصر كانت أقدم من ذلك بكثير من تلك الحملة.

ثالثًا : أننا لا نجد من بين مصادر الحملة ما يؤكد أن سفارة المغول كانت عاملا محركا في توجيه لويس شطر مصر

على اي حال رأى جوانفيل أن الملك الفرنسي لويس التاسع قد بالغ في إكرام وفادة سفيري ايلخان المغول مرحبا بفكرة التعاون معه ، وسمح لهما بالعودة إلى بلادهم في 27 يناير 1249م ، وأرسل معهما بعثة مكونة من ثلاثة أفراد من جماعة الرهبان الدومنيكان هم اندريه André ووليم دي لو لونجمو Guill. de longjumeau ويوحنا الكركسوني André الذي كان قد عاد من الشرق في ذلك الحين ، فعينه رئيسا لهذه البعثة نظر الما اكتسبه من خبرة مع المغول. وأرسل مع البعثة هدية ثمينة إلى الايلجان عبارة عن خيمة على هيئة كنيسة صغيرة نقشت بداخلها بعض آيات الكتاب المقدس وبعض الصور الدينية، وذلك بقصد استمالته إلى الغرب سارت البعثة من قبرص إلى أنطاكية ومنها أخذت الطريق البري إلى الموصل فتبرير ، ووصلت في النهاية إلى معسكر جغطاي خان في وسط فارس. ولسوء الحظ كان جيوك ايلخان المغول قد مات. ولم يكن جغطاي مستعدا لمواصلة السياسة التي سار عليها سلفه من قبله فيما يختص بالتعاون مع الملك الفرنسي(أ). وهكذا فشلت البعثة في مهمتها من حيث اكتساب المغول إلى الغرب الكاثوليكي أو استخدامهم في الحملة الصليبيي، لان الدسائس التي أعقبت وفاة جيوك أحدثت حالة من الفوضي منعت قيام اي عمل جدى. ولم تعد البعثة إلا في سنة 1251م بعد انتهاء حملة لويس على مصر ورحيله هو وقواته إلى

حيث يذكر روثلان بعض التفاصيل حول تلك البعثة " وأرسل الملك من جانبه إلى هؤلاء الرسل الأخ أندريه من جماعة سانت جاك. وكان الرسل لا يدركون سبب إرسالهم , ولكنهم عرفوا فيما بعد عندما تعرفوا على الأخ أندريه وأمر الملك أن يمثل أمامه هؤلاء الرسل وكان الأخ أندريه يترجم للملك إلى الفرنسية فذكر أن زعيم المغول مسيحيا يؤيده عدد كبير من المغول ويؤيده

هذه السفارة رمزا لتبعية الملك لويس الإقطاعية للمغول. حسن حبشي: مذكرات جوانفيل, القديس لويس, الطبعة الأولى, دار المعارف, القاهرة, ص85.

(ا) نسبة إلى نسطور Nestorius الذي كان بطريقا للقسطنطينية فيما بين عامى 428 و 431م . ويتلخص مذهبه في أن للمسيح طبيعتين : هما طبيعة الإنسان وطبيعة الله ، وإن الجزء الالهي من المسيح لم يولد من العذراء ، وبذا تصبح العذراء أما للمسيح الإنسان فحسب. وقد ادين نسطور هذا في مجمع افسوس المسكوني عام 431م برئاسة بطريق الإسكندرية كرلس الأول في عهد الإمبراطور البيزنطي ثيودسيوس الثاني ، حيث اعتبرت حركته هرطقة والحادا. انظر :جوزيف نسيم:المرجع السابق, حاشية 2, ص69.

Joinville ,op.cit,p.197-8.

Ibid,p.197.

(2) روثلان: المصدر السابق, ص145-146.

(4) روثلان: المصدر السابق ص145.

(5) جوزيف نسيم:المرجع السابق, ص69.

(1) روثلان المصدر السابق, ص 148.

Joinville ,op.cit,p.198.

Ibid,p.198.

كذلك معظم كبار سادتهم في فارس وأخبره أيضا أن الشلتاى وكل قواته من المغول سوف يكونون في خدمة ملك فرنسا والصليبيين ضد خليفة بغداد (المقصود به الخليفة العباسي المستعصم بالله "640-666ه/1242-1258م") الانهم ير غبون في الإنتقام المسلمين للكره الكبير لهم ولما ألحق الخوارزمية والمسلمون الآخرون من خسائر فادحة بسيدنا يسوع المسيح وذكروا أيضا أن سيدهم يطلب من الملك أن يتقدم إلى مصر لمحاربة سلطان مصر (المقصود به الملك الصالح نجم الدين أيوب "647-648/647-1246ه/124م") في نفس الوقت الذي يتجه فيه المغول لمحاربة خليفة بغداد لآنه بهذه الطريقة يمكن لكل منهما أن يساعد الآخر ويقوى من عزيمته فرأى ملك فرنسا أن يرسل رسله مع هؤلاء المندوبين إلى سيدهم الشلتاى و إلى الرئيس الأعلى المسمى كيوك ويعوف من عزيمته فرأى ملك فرنسا أن يرسل رسله مع هؤلاء المندوبين إلى سيدهم الشلتاى وجيش المغول كانوا تحت مشيئة عن ايلوك ولائهم كانوا في فارس التي عملوا على تدميرها وجعلها تحت سيطرة المغول وقبل أيضا بأن المغول كانوا تحت مشيئة الملك والمسيحية وعندما حان اليوم الخامس عشر بعد عيد الشمعة Chandeleaur (يقع في 2 فبراير من كل عام) وصل سنويا مبعوثوا المغول ورسل ملك فرنسا وهم الأخ أندريه من جماعة القديس جاك وأحد الإخوان والسيد حنا جورديش وآخرون من مبعوثوا المغول ورسل ملك فرنسا وهم الأخ أندريه من جماعة القديس جاك وأحد الإخوان والسيد عنا جورديش وآخرون من هؤلاء الرسل بأن يرفع الراية ويتجه إلى سيد المغول في قلب أراضي المسلمين ويمكن أخذ ما يرغب عن طريق رسل سيد هؤلاء الرسل بأن يرفع الراية ويتجه إلى سيد المغول في قلب أراضي المسلمين وخمسة آلاف من رماة السهام وعدد كبير من المغول وبعد ذلك وذلك للإتجاه إلى دمياط ومكثنا في البحر إثنين وغسمائة فارس وخصة الك صعوبات عديدة "(1)

ومن خلال رواية روثلان يتضح لنا أن التحالف العسكرى كان الغرض الأساسى للملك لويس التاسع مع المغول وخاصة أنه كان في حاجة إلى ماسة من يسانده في حملته إلى الشرق وفي الإستيلاء على بيت المقدس وكذلك فقد إنفرد روثلان بذكر تفاصيل هامة هي أن الرحلة صوب جزيرة قبرص من فرنسا قد إستغرقت إثنين وعشرين يوما

بينما يذكر جوانفيل "ولقد بالغ الملك في إكرام وفادة الرسل, وأنفد بالتالى سفارة من لدنه إلى ملك المغول عادت بعد عامين, وأرسل معهم إليه خيمة على هيئة كنيسة وهي خيمة غالية لانها مصنوعة بأكملها من القماش القرمزى الجميل الرائع, وأراد الملك أن يرى ما إذا كان في قدرته إجتذاب أولئك المغول للإيمان بديننا فأمر بنقش الخيمة بصور تمثل بشارة سيدتنا العذراء بالمسيح وجميع أسس عقيدتنا وأرسل الملك هذه الأشياء بصحبة أخوين من الجماعة المبشرين يعرفان لغة المغول ويستطيعان هداية المغول وتعليمهم السبيل إلى الإيمان (2) أى أن غرض بعثة الملك الفرنسي للتتار هو تنصير المغول وكذلك للتحالف العسكرى معهم.

ويكمل جوانفيل "وأرسل الملك كذلك مع المحراب مجموعة من الأكواب والكتب وجميع الأشياء اللزمة لترتيل القداس واثنين من المبشرين لتلاوة القداس أمام المغول" (3)

ويسهب جوانفيل بعض التفاصيل حول رحلة رسل الملك إلى المغول حيث يقول" وصل رسل الملك إلى ميناء إنطاكية واستغرق سفرهم منها إلى ملك المغول مدة عام كامل كانوا يقطعون في كل يوم مسافة عشرة فراسخ وفلما وصلوا إلى هناك وجدوا أن المغول قد بسطوا سلطانهم على جميع البلاد وأنهم دمروا كثيرا من المدن وأبصروا اكواما ضخمة من عظام الموتى" (4) مما يدل على بشاعة هؤلاء المغول وشدة قسوتهم في معاملتهم للمدن الني يستولون عليها.

ويكمل جوانفيل " فسأل الرسل المغول كيف إستطاعوا بلوغ مثل هذا السلطان وتقتيل هذه الاقوام وتشريدهم وكان ردهم عليهم ما نقله الرسل إلى الملك فيما يلى: " جاء المغول أصلا من بطاح رملية فسيحة لم يتهيأ لأحد عبورها و ويبدأ هذا السهل من صخور ضخمة عظيمة الإرتفاع عجيبة جدا تقع في نهاية شرقي العالم ولم يسبق لأحد ما إجتياز تلك الصخور وهم يقولون إن حول هذه الأسوار شعب يأجوج ومأجوج الذين لابد من مجيئهم عند إنتهاء العالم حينما يأتي المسيخ الدجال ليفسد كل شيىء ""(1). أي أن سبب قسوة المغول من وجهة نظرهم هي الظروف الجغرافية هي التي جعلتهم أشد غلظة عن غيرهم من الشعوب المحيطة بهم في المنطقة.

ويضيف جوانفيل " ويسكن الشعب المغولي في هذا السهل وكان المغول خاضعين للكاهن يوحنا (وهي أسطورة لملك مسلم سيتنصر ويعيد القدس للمسيحيين ويتنصر على يديه كل المسلمين) ولإمبر اطور فارس الذي تقع بلاده متأخمة لبلاده ولأراضي كثير من الملاك الفرة الذين يدفعون له جزية سنوية" (2).

Joinville ,op.cit,p.197-8.

(2)

Ibid,p.281.

(3)

Ibid,p.282.

(4)

Joinville, op. cit, p. 283.

Ibid,p.283.

(2) ذكره جوانفيل كملك يحكم بجانب المغول تلك المنطقة

⁽۱) روثلان:المصدر السابق,ص146–148.

ويكمل جوانفيل رد الإيلخان المغول على هذه السفارة بعد تلقيه الهدايا بقوله " فنذكر ما فعله الإيلخان بعد تلقيه رسل الملك و هداياه من إرساله عهد أمان لجمع جميع الملوك الذين لم يدينوا له بالطاعة بعد فلما جاءوه أمر بنصب كنيسة الملك وخاطبهم بقوله " أيها السادة ولقد بعث ملك فرنسا إلينا ملتمسا عطفنا للدخول في طاعتنا وهاكم الجزية التي أنفذها إلينا فانظروها وفإذا لم تستسلموا لنا فإننا مرسلون في طلبه للقضاء عليكم" وإذ ذاك أعلن أكثر الحاضرين إستسلامه للملك المغولي خوفا من الملك الفرنسي " (3)

ويضيف جوانفيل ان مبعوثوا الملك قد عادوا وفي صحبتهم آخرون - لم يهتم جوانفيل بسرد التفاصيل عنهم من قبل ملك المغول العظيم والذي حملهم كتبا منه إلى ملك فرنسا جاء فيها " السلم خير وفإنه إذا ساد أرضا اكلت كل ذات أربع حشيش السلام كما أن من يدبون على قدمين يفلحون الأرض التي تخرج كل طيب في سلام أيضاً" (4).

ويكمل جوانفيل رد الإيلخان "وإننا نقص عليك هذا الخبر لتزداد معرفتك, إذ لن تعرف معنى السلام إلا إذا عقدته معنا و فقد ثار بريستر جون ضدنا كما ثار علينا غيره من الملوك, فحكمنا السيف فيهم جميعا" ثم راح يعدد له هؤلاء الملوك ثم قال "لذلك ننصحك أن ترسل إلينا – عاما بعد عام- بشيء من ذهبك وفضتك, وبذلك تبقينا أصدقائك, فإن لم تفعل هذا دمرناك أنت وشعبك كما فعلنا مع من ذكرنا لك من الملوك""(2). ونتيجه لذلك ندم الملك الفرنسي على إرساله رسلا إليه" (5).

ويذكر جوانفيل أنه بعد عودة هذه السفارة أرسل الملك لويس التاسع الذي لم يتعلم من رد المغول شيئا بعثة أخرى مكونة من الثنين من الرهبان هما برثولماس دى كرمونا Bartolomeo de Cremona ، ووليم دى روبروك Guill. de Rubruck الذي دون أخبار رحلته ومغامراته في الشرق على هيئة مذكرات قدمها إلى لويس التاسع. وقد أبحرت البعثة من قيسارية في 1252م حتى وصلت إلى بلاط منجكا (1251- 1259م) mongka ايلخان المغول في منغولي ا . وقد استقبل منجكا أفراد البعثة ، ولكنها فشلت في التأثير عليه ، وعاد روبرك إلى أوروبا في يوليو 1254م بعد أن ترك زميله برثولماوس للاستمرار في التبشير بالمسيحية الغربية بين المغول (1) مما يعنى عدم تحقيق تلك البعثة أية نتائج تحقق فائدة على المستوى السياسي والعسكرى لصالح الملك لويس التاسع او لحملته على مصر.

وينفرد جوانفيل بذكر حادثة أخرى في الفترة التي قضاها لويس التاسع بجزيرة قبرص، وفدت إليه هناك أيضا الامبراطورة مارى زوجة بلدوين الثاني إمبراطور القسطنطينية اللاتيني وابنة جان دى برين صاحب "حاكم" عكا والملك الاسمى لبيت المقدس، في طلب العون منه ومن كبار الصليبيين لإقرار مركز زوجها المزعزع في عاصمة ملكه. ولكنها لم تلق إلا عطفا ووعودا خلابة لم تلبث أن ذهبت أدراج الرياح بعد مغادرتها الجزيرة (2).

ويسهب جوانفيل بذكر بعض التفاصيل على هذا الامر حيث يذكر ذلك بقوله " بينما كنا لانزال مقيمين في قبرص بعثت إلى إمبر اطورة القسطنطينية كلمة تنبئني فيها بوصولها إلى ألباف وتأمرني ان أذهب إلى هناك في طلبها انا وسيدى إفرارد صاحب برين فلما بلغنا ألباف أخبرنا القوم (أهل ألباف القبارصة) أن ريحا عنيفة هبت فقطعت حبال المرساة التي تربط سفينتها (أى سفينة الإمبر اطورة مارى) ودفعتها نحو عكا, ولم يبق من متاعها كله سوى عاءتها وميدعتها التي ترتديها أثناء تناول الطعام (مما يدل على تنوع الملابس في تلك الفترة تبعا للمناسبة), فأخذنا الملكة إلى ليماسول حيث أستقبلت أحسن إستقبال من الملك (لويس التاسع) والملكة (مرجريت دى بروفانس) ومن جميع بارونات فرنسا وكذلك من الجيش (أق).

ويكمل جوانفيل ويقول " وفى الصباح بعثت لها بشىء من القماش لتصنع منه ثوبا ومعه فراء القاقم الثمين , كما أرسلت إليها بعض التفتاه , وحدث أن إلتقى سيدى فيليب دى نانثيل الفارس المعلم الذى كان فى خدمة الملك بخادمى وحامل ترسى وهو فى طريقه إلى الإمبر اطورة فلما رأى هذا السيد الجليل ما هو جار إنطلق إلى الملك مخبرا إياه أننى اخجلت الملك والبارونات أشد الخجل بإرسال تلك الثياب إلى الإمبر اطورة (وهو قد تصرف تصرف فردى مما أحرج الملك الفرنسى) بينما لم يدركوا ما هى فى حاجة إليه (مما يشير إلى عدم رضاء جوانفيل عن تأنيب الملك الفرنسى وكبار حاشيته له جراء هذا التصرف⁽⁴⁾.

ويضيف جوانفيل تفسيرا لسبب قدوم الملكة بقوله "وكانت الإمبراطورة قد حضرت تطلب من الملك مد يد المعونة لزوجها (بلدوين الثاني) الذي خلفته في القسطنطينية وأنها قد حضرت لهذا الغرض فلم فرجعت ومعها أكثر من مئتى رسالة منى ومن سواى من أصدقائها وقد أقسمنا في هذه الرسائل أغلظ الإيمان أن نذهب إلى هناك إن رغب الملك أو النائب بإرسال ثلاثمائة فارس إلى القسطنطينية عقب عودته من رحلته (1).

Ibid,p.287.

Ibid,p.287.

Ibid,p.287.

(4)

Ibid,p.288.

(2)

Ibid p 288

Ibid,p.288.

Joinville,op.cit,p.198.

Ibid,p.198

Ibid,p.198-9.

Ibid,p.198-9. (4)

Joinville,op.cit,p.199.

وهو ما يدل على أن الإمبر اطورة مارى قد أخذت وعودا دبلوماسية ليس أكثر وأن زيارتها قد باءت بالفشل وأنها لم ترجع سوى بالكلام المعسول وبخفى حنين إن جاز لنا أن نذكر هذا الأمر.

ويفسر جوانفيل موقفه حيال هذا الأمر حيث يقول " ولكي أفي بيميني طلبت من الملك وقت أن حان ميعاد عودتنا إلى فرنسا ـوفي حضرة كونت أيو الذي أحمل كتابه أن يأذن لي بالذهاب إلى القسطنطينية-وفاء بعهدى إذا قبل إرسال ثلاثمائة فارس إليها_د فأجابني الملك بأنه لم يعرف بماذا يجيب , وأن خزائنه قد أوشكت على الإفلاس رغم أنها كانت عامرة بالمال من قبل ⁽²⁾.

ويرى الباحث أن موقف الملك الفرنسي من هذا الأمر كان يتفق وطبيعة الأحداث خاصة وأنه ذاهب لحملة صليبية لايعرف نتائجها بعد وهو في حاجة إلى كل جندي صليبي فرنسي أو متطوع أو غير ذلك يسانده في معركته التي يريد لها أن تكتمل على أكمل وجه لذلك ليس من المعقول أن يمنح الملك الإذن بالسفر إلى بعض جنوده وفرسانه مع الإمبراطورة وهو الأمر الذي قد يضعف موقفه الحربي في تلك الفترة هذا من ناحية . وكذلك ليس من المعقول أن يؤيد الملك الفرنسي الذي إشتهر بالتقوي والورع في تلك الفترة الصراع المسيحي المسيحي في تلك الفترة لانه بناءا على وجهة نظره التي يمكن أن نستنتجها أن السيوف أحرى أن توجه إلى المسلمين أو لا من ناحية ثانية , وكذلك رحيل بعض حنود الحملة من قبر ص إلى أرمينيا للمشاركة في القتال والأسلاب في الصراع بين السلاجقة والارمن غير أنهم لم يعودوا مرة أخرى كما يذكر جوانفيل(3) هذا من ناحية ثالثة. فإذا أضفنا إلى ذلك قلة الأموال التي مع الملك والتي لا تكفي الحملة كان من الطبيعي أن يكتفي الملك بالردود الدبلوماسية والوعود بالمساعدة والدليل على قلة الأموال أن جوانفيل نفسه حينما وصل إلى جزيرة قبرص لم يكن معه من الألف دينـار التـي هـي دخل أرضـه سوى مأئتين وأربعين دينار هي التي تبقت بعد دفع مصاريف إستئجار السفن لذلك وضع الملك الفرنسي في خزانة جوانفيل ثماني مائة دينار لكي يستطيع أن يكفل تسعة فرسان وإثنين من حملة السناجق(4) هذا من ناحية أخرى.

ولقد لبثت الحملة الصليبية في قبرص قرابة ثمانية اشهر على الرغم من رغبة الملك الفرنسي في التقدم السريع إلى مصر ، وذلك نزولا على نصيحة البارونات والقواد بالانتظار ريثما يلحق به بقية الجيش الذي لم يصل إلى الجزيرة بعد (1). فاستقر الرأى على تمضية فصل الشتاء فيها وان تبدأ العمليات الحربية في الربيع القادم (2).

ويمكن القول أن هذه المدة الطويلة التي قضاها الفرنج في الجزيرة دون القيام بأي عمل مجد نـافع ، قد أضـرت بالحملـة أكثر مما أفادتها. ونضرب مثلاً لذلك بالصراع الذي قام في شهر مارس سنة 1249م بين الجنوبية والبيازنة في عكا ، الذي تطور إلى حر ب مكشوفة بينهما في شوارع المدينة استمرت 21 يوما و استخدمت فيها آلات القتال المختلفة . وقد رجحت كفة البيازنة على الجنوية الذين قتل احد قناصلهم. وأخيرا عقدت هدنة لمدة ثلاثة سنوات بين الفريقين بعد توسط يوحنا دبلين Jean d'ibelin حاكم ارسوف وبفضل ما كان يتمتع به الملك لويس التاسع من مكانة بين إفرنج الشرق. ولقد تسبب هذا القتال في تأخير إبحار الصليبيين من قبرص فترة من الوقت . ذلك أن الملك الفرنسي كان قد طلب من الجنوية بعكا عددا من السفن لتسهيل نقل الجند والمهمات عبر البحر إلى مصر. ولكنه لم بتلق أية معونة بسبب القتال الذي نشب حينذاك بين هاتين الجاليتين ، ولم تعد قطع الأسطول اللازمة إلا بعد أن استتب السلم بينهما ، وكان ذلك قبل مغادرة الحملة الجزيرة بفترة وجيزة . وتعتبر هذه الحرب طورا من أطوار الصراع المستمر بين الجنوية والبيازنة في عكا ، الذي امتلاً به تاريخ النصف الأول من القرن الثالث عشر للميلاد. وكانت غالبا ما تقوم لأسباب تتعلق بالملكية أو المسائل التجارية ، كما كانت من العوامل التي أضعفت قوى الفرنج في الشرق اللاتيني ، إلى درجة انه لم يكن بوسعهم الصمود في وجه الهجمات التي كانوا يتعرضون لها أو الدفاع عن ممتلكاتهم ومعاقلهم ⁽³⁾.

ويذكر جو انفيل أن الوقفة الطويلة التي أمضاها الجيش بقبرص كانت سببا في نفاد الأموال التي كان الصليبيون قد جمعوها قبل سفر هم للصرف على أنفسهم في الشرق ، حتى أن الملك لويس اضطر إلى إمداد عدد كبير منهم بالمال اللازم (4). فقد حدث مثلاً أن فرسان جوانفيل التسعة الذين اصطحبهم معه اخذوا يهددونه بعد وصولهم قبرص بالتخلي عنه أن لم يدفع لهم رواتبهم في الوقت الذي لم يبق معه سوى مبلغ ضئيل سمن المال الذي جمعه قبل مغادرته فرنسا . ولكن عندما علم الملك الفرنسي بذلك ، أمر بإدخال جوانفيل و فرسانه تحت نفقته متعهدا بالصرف عليهم من ماله الخاص (5).

ويضيف متى الباريسي أن القوات الصليبية قد إستنفذت خلال إقامتهم بقبرص معظم المؤن والمهمات المكدسة التي كانوا قد جمعوها لتموين قواتهم عند اقتتالهم مع المسلمين ، حتى أنهم اضطروا إلى انتظار ورود مؤن جديدة . وكان أهل البندقية يقدمون

Ibid,p.199.

(3)

Ibid,p.200.

Ibid,p.198

الدينار, عملة ذهبية يساوى 4,722 جرام وقد شاع إستعمالها في تلك الفترة. فالتر هنتس:المكابيل والأوزان الإسلامية وما يعادلها في النظام المترى ,ترجمة د.كامل العسيلي ,الطبعة الثانية,منشورات الجامعة الأردنية,عمان,1970, ص18.

Joinville ,Ibid,p.200.

(2) Ibid,p.201.

(3) Ibid,p.201.

(4) Ibid,p.201.

(5) Ibid,p.198.

للحملة ما كانت تحتاج إليه من الازواد نظير مقابل ، فإن البنادقة كانوا قوما نفعيين يجرون وراء مصالحهم الخاصة ، وكان شعار هم " لنكن أو لا بنادقه وبعد ذلك مسيحيين" (1). كما يخبرنا متى الباريسى أن دور الإمبراطور فريدريك الثانى فقد أرسل إلى الصليبيين كميات وافرة من الميرة دون مقابل ، ومن ثم أرسل إليه ملك فرنسا وكبار رجال الحملة كتابا باللاتينية يشكرونه فيه لهديته . كما أرسل لويس التاسع فى نفس الوقت إلى البابا يلتمس منه الصفح عن فريدريك فى سبيل المسيحية ، ولصالح الهدف الصليبي الذى قامت الحملة من اجله ، ولو أن هذا الالتماس لم يحرك شعور الرحمة فى قلب ذلك البابا العنيد⁽²⁾ .

لذلك يمكن القول أن الفترة الطويلة "ثمانية أشهر وعشرة أيام" التي قضاها الصليبيين في جزيرة قبرص كانت خطة خاطئة ، حيث أن هذه الفترة الطويلة التي قضاها الفرنج في قبرص خطة خاطئة ، إذ أضاع الجيش الفرنسي وقتا ثمينا في الجزيرة عاد عليه بكثير من الأضرار . فقد استنفذ مئونته ، ولم يبق على شئ من تلك التلال الممتدة من الحنطة والحبوب وبراميل النبيذ التي عليه بكثير من الأضرار . فقد استنفذ مئونته ، ولم يبق على شئ من تلك التلال الممتدة من الحنطة والحبوب وبراميل النبيذ التي يفصل جوانفيل مكدسة في الخلاء على ساحل الجزيرة عند وصوله إليها(أق) فكل هذا قد نفد عن آخره وكانت النتيجة الطبيعية لذلك يفصل جوانفيل أن الأسطول الصليبي لم يستطع مغادرة الجزيرة إلا بعد تدبير المئونة اللازمة له من جديد (4) ويضيف جوانفيل أن الصليبيين قد انفقوا أموالا كثيرة بدون حساب حتى انه لم يبق معهم إلا القايل مما لا يكفي لسد نفقاتهم . كذلك انغمسوا في اللهو والملذات نتيجة الكسل والتراخي مما اضعف قواهم وأنهكها ، وباتوا في أمس الحاجة الى فترة أخرى للراحة والاستجمام (5) وقد ترتب على ذلك أن اختل نظام الجيش ، وانتشرت الأمراض بين صفوفه ، حتى انه مات ما يقرب من 250 من رجال الحملة قبل تحركها من الجزيرة صوب مصر (6) وفي أثناء هذه العطلة وصلت أخبار الحملة الى سلطان مصر مما أتاح له الفرصة للاستعداد لمواجهة الصليبين بتحصين مدينة دمياط التي كان يتوقع هجومهم عليه ، وتزويدها بالمقاتلة والمؤن والذخيرة (7) .

ومن الجدير بالذكر أنه لو أبحر الصليبين مباشرة الى مصر دون البقاء فى قبرص طيلة هذه الأشهر الثمانية ، لوصلوا هناك فى الخريف حيث يكون الجو ملائما لهم من الوجهتين الحربية والصحية ، ولباغتوا المصريين قبل أن يجدوا وقتا كافيا للتسلح والتأهب لملاقاتهم . فضلا عن أن فصل الخريف يتفق وجنى بعض المحاصيل وخزنها فيمكنهم حينئذ نهبها والاستفادة منها.

ويذكر بعض المؤرخين والكتاب المحدثين انه كما كان لهذه العطلة في قبرص مضارها ، فلها أيضا مزاياها التي تتلخص في أنها أعطت للملك لويس وجيشه الفرصة لوضع "التكتيكات" الحربية وخطط الهجوم المقبلة على الديار المصرية بعناية وحذر ، كما أنها جعلت جميع قوات الشرق اللاتيني تلتف حول الملك الفرنسي وتنضوى تحت لوائه في عدوانه على الإسلام (1) ولكن مهما كانت الدوافع أو الأسباب التي دعت الى ذلك التأخير الطويل في الجزيرة ، فانه قد اضر بالحملة أكثر مما أفادها .

كل هذه الأمور تتصل بالمعسكر الصليبي في قبرص ، أما في مصر فقد كان الصالح أيوب مشغولا بنزاعه مع الناصر يوسف صاحب حلب . إذ توجه بعسكره من مصر الى الشام لاسترجاع حمص التي كان قد استولى عليها صاحب حلب . وبينما كان الصالح نجم الدين بدمشق وجنده على حصار حمص ، تواترت إليه الأخبار بخروج الصليبين في جموعهم العظيمة من جزيرة قبرص و على رأسهم ملك فرنسا لويس التاسعيت هبون لقصد مصر . فاضطر الى عقد الصلح مع صاحب حلب وأسرع بالعودة الى مصر كيما يعد العدة لملاقاة الفرنج ودفع شرهم (2) .

كما أن الأنباء الخاصة بحركة لويس التاسع تصل الى الملك الصالح نجم الدين من جانب الإمبر اطور فريدريك الثانى حسبما جاء فى بعض المراجع العربية . فقد ذكر المقريزى (3) أن الإمبر اطور فريدريك الذى كان مصافيا للصالح أيوب كما كان مصافيا للملك الكامل محمد من قبله ، بعث برسول متنكر فى زى تاجر الى نجم الدين و هو بدمشق و عساكره على حصار حمص يخيره بأن لويس التاسع عازم على المسير بجحافله الجرارة الى ارض مصر لامتلاكها . بينما كان المؤرخ ابن أيبك أكثر دقة ، حيث ذكر "أن فريدريك هذا بعث برسالة الى السلطان ، يعرفه بوصول الفرنسيس إليه و هو طالب لثغر دمياط ، و هذا الفرنسيس يسمى الريد أفرنس . ثم قال الانبرور (الإمبر اطور فريدريك) فى كتابة للسلطان أنه وصل فى خلق كثير وقد اجتهدت غاية الاجتهاد على رده عن مقصده وخوفته فلم يرجع لقولى ، فكن منه على حذر " (4) .

```
Matt. Paris, II, 306.
```

Grousset, op.cit,p.273-4. الجع أيضا Joinville ,op.cit,p.201. (١)

(2) ابن واصل ج 2 ص 354 و 356 . هذا وقد ذكر العينى (عقد الجمان , ص 296) أن الصالح نجم الدين أيوب رحل عن دمشق قاصدا مصر يوم الاثنين 4 محرم 647ه/19 ابريل 1249م .

Matt. Paris, II, 306 – 7.

Joinville ,op.cit,p.197.

pp.cit,p.197.

hid n 201

Ibid,p.201.

Ibid,p.191-5.

Ibid,p.201.

⁽⁷⁾ راجع ابن واصل:المصدر السابق, ج5, ص 332-333.

⁽³⁾ المقريزي:الخطط, ج1, ص 219.

^{(&}lt;sup>4)</sup> ابن أيبك : كنز الدرر, ج 7, ورقة 364 – 365.

ومن الغريب أن يفشي الإمبر اطور فريدريك أخبار الحملة الى المصريين بينما يقدم المساعدات المادية للصليبيين. ولكن الدارس لموقف فريدريك من الحملة الصليبية على مصر ، يجد انه كان يتبع سياسة ذات شقين متناقضين. احدهما يقتضيه معاونة الحملة وإمدادها بما تحتاج إليه من المؤنة والمال باعتباره مسيحيا وإمبراطور الدولة الرومانية المقدسة . وليس أدل على هذه الصفات مما ذكره العيني (5) من انه "قيصر المعظم ... حافظ بيت المقدس ، معز إمام رومية ، مالك ملوك النصر انية ، حامي الممالك الفرنجية، قائد الجيوش الصليبية". لذا كان طبيعيا وهذه ألقابه والحملة حملة صليبية تهدف الى الاستيلاء على الأراضي المقدسة ، أن يمد يد العون الى القديس لويس ، خاصة وان العلاقات بينهما كانت طيبة وطيدة ، إذ توسط الملك الفرنسي مرارا لدي البابا انوسنت الرابع من اجل العفو عن فريدريك ، كما دافع عنه ضد الاتهامات التي كان البابا يوجهها إليه. أما الشق الثاني من سياسته فيرمي الى إفشاء أسرار الحملة الصليبية الى سلطان مصر . ولم يكن هذا غريبا من فريدريك بالذات ، إذ كانت علاقته بالصالح أيوب وبأبيه الكامل قائمة على الود وحسن التفاهم ويكفي انه عقد مع الكامل محمد معاهدة سلمية - تكاد أن تكون الأولى من نوعها في تلك العصور التي اشتهرت بالتعصب الديني – تنازل له فيها السلطان عن طيب خاطر عن مدينة بيت المقدس. كما كان المسلمون في مصر وسورية وفي جزيرة صقلية يكنون للإمبراطور الالماني كل تبجيل واحترام ، لسياسة التسامح الديني التي سار عليها في عصر امتاز بالتعصب الأعمى في هذه الناحية (1) . ويكفي للدلالة على ذلك انه لم ينقذ جو إنفيل من الموت عندما وقع في أسر الأسطول المصرى خلال تراجع الفرنج من المنصورة الى قاعدتهم في دمياط ، إلا عندما صاح احد المسلمين الذين في الأسطول بأنه – أي جوانفيل – من أقارب الإمبر اطور فريدريك الثاني (2) . وكان من نتيجة ذلك أن اعتبره كثير من العرب انه أميل الى الإسلام منه الى النصرانية ، وانه كان يؤثر القرآن على الإنجيل (3) بل لقد اتهمه أحد مؤرخي الغرب المحدثين بأنـه كان يهدف الى التحالف مع سلطان مصر الصالح أيوب ضد الصليبيين ⁽⁴⁾ . وفي الوقت نفسه لا ينبغي أن يغرب عن الفكر أن أخبار الحملة كانت تتسرب الى المصريين عن طريق جواسيسهم (5) . يؤيد هذا ما ذكره احد المحاربين الصليبين – ويدعى جاى دى ميلان – من أن سلطان مصر عرف بأنباء الحملة عن طريق عيونه (6) ثم أن الفترة الطويلة التي أمضاها الفرنج في قبرص كانت كفيلة بتسرب دقائق الحملة الى الخارج . وليس أدل على ذلك من أن جغطاى احد يلخانات المغول أرسل سفارته المشهورة الى لويس التاسع أثناء إقامته بقبرص عندما ذاع في الشرق الاسلامي أنباء مشروعه الصليبي (7). وان الملك الناصر داود بن المعظم صاحب الكرك ، امتنع عن تسليم الكرك الى الملك الصالح، بعد أن وعده بها ، عندما بلغته حركة الفرنج الى الديار المصرية⁽⁸⁾.

على أية حال ما أن علم الصالح أيوب بحركة الفرنج وكان حينئذ بدمشق حتى عاد مسرعا الى مصر محمولا على محفة ونزل بأشموم طناح $^{(1)}$ في يوم الثلاثاء 3 صفر 647هـ $^{(2)}$ 18 مايو 1249 م " ليكون في مقابلة الفرنج إذا وصلوا الى دمياط $^{(3)}$.

Joinville ,op.cit,p.220.

Guy de melon, 612.

 ⁽⁵⁾ العبني:عقد الجمان , ص 199 – 200

⁽¹⁾ ابن واصل:المصدر السابق, ج5, ص333.

⁽³⁾ العيني: عقد الجمان, ص 199

^{(4) .} Conder, the latin kingdom of Jerusalem 346. وللمزيد من المعلومات حول موقف فريدريك الثانى من الحرب الصليبية انظر جوزيف نسيم يوسف : العرب والروم واللاتين – ط . ثانية – ص 99 – 100 والحواشى .

⁽⁵⁾ افرد محمد بن منكى فضلا هاما فى الشروط الواجب توافرها فى العيون والجواسيس ، منها أن يكون للجاسوس ميل طبيعى لا غرضى لمثل هذا العمل ، وإن يكون ممن يحسن الكتابة ولسان المرسل إليهم ، وإن يكون شجاعا مقداما ، له درية لما هو بصدده ، وإن يكون ممن له جلد على الجوع والعطش ، وإن يكون معه مال مخفى لاحتمال أن تطول اقامته بين أعدائه فيمكنه مثلا أن يفتح دكانا ليخفى أمره وتستمر قضيته. انظر ابن منكلى : الأحكام المملوكية, ص 114 – 115 . وكذلك :جوزيف نسيم:المرجع السابق, ص 80.

⁽⁷⁾ روثلان:المصدر السابق,ص145-146.

^{71.10 1.100 70.}

⁽⁸⁾ ابن واصل:المصدر السابق , ج 2 , ص 355 .

⁽۱) اشموم طناح إحدى المدن المصرية القديمة ، وإسمها بالقبطى Chemoun Erman وسماها العرب أشمون الرمان نسبة إلى إسمها القبطى وسميت أيضا أشموم طناح (جوزيف نسيم كالمرجع السابق, حاشية 4,008.) وهى تقع على الشاطئ الشرقى للبحر الصغير الذى كان يسمى وقتذاك بحر اشموم نسبة إلى هذه المدينة. وهى "تعرف باسم اشموم طناح واشموم الرمان ، وهى قصبة كورة الدقهلية ، وإنها ذات حمامات واسواق وجامع وفنادق.. ومساحتها 1758 فدانا". وقد استمرت اشموم طناح قاعدة لاقليم الدقهلية إلى آخر عصر دولة المماليك. وفي أوائل الحكم العثماني نقلت القاعدة إلى مدينة المنصورة. ومنذ

وفى الحال أخذ فى الاستعداد لمواجهة العدو وإعداد الجيوش للدفاع عن مملكته . فعمل على تحصين مدينة دمياط لعلمه أنها كانت هدف الصليبيين فى حملاتهم السابقة على مصر ، وخوفه أن يجرى عليها ما جرى فى أيام أبيه الملك الكامل محمد. كما أن احد المحاربين الصليبيين ويدعى جان دى بومون – وكان شاهد عيان للحملة – ذكر فى خطاب له حول الاستيلاء على دمياط ن أن الجيش الصليبي أبحر من قبرص ميمما شطر مصر بقصد محاصرة دمياط واحتلالها (4) ، ثم عهد الى طائفة بنى كنانة (5) ، وهم الجيش الصليبى أبحر من المدينة من الداخل والدفاع عنها ضد غائلة المعتدين . بعد ذلك أصدر السلطان أمره من أشموم طناح الى نائبه بالقاهرة الأمير حسام الدين بن أبى على بإعداد قطع الأسطول من صناعة مصر وبملإها بالعدد والمقاتلة ، إذ لم يكن يخفى عليه أهمية القوة البحرية المصرية فى دفع أية إغارة على مصر تأتيها من وراء البحار حيث تمتد شواطئها مسافة أميال طويلة فى البحر المتوسط (6) . فشرع الحسام فى تجهيز السفن ، وأرسلها الى دمياط شيئا بعد شئ . ثم أوفد السلطان الأمير فخر الدين يوسف بن الشيخ مقدم العساكر على رأس جيش كبير الى البر الغربى لدمياط (1) ، حتى يكون فى مقابلة الصليبين عند وصولهم الى الشاطئ المصرى ، ليحول بينهم وبين النزول الى ارض مصر (2).

لذلك كان كل من الاطراف المتنازعة من المصريين والصليبيين يتأهب للمعركة المنتظرة فيينما كان الملك الصالح نجم الدين أيوب يعد العدة لملاقاة الأعداء ودفعهم عن بلاده بتحصينه دمياط التي كان يتوقع هجومهم عليها ، كان الملك لويس التاسع وجيشه يتأهبون للرحيل عن جزيرة قبرص للتحرك صوب الشاطئ المصري آملين احتلال الديار المصرية حتى يسهل عليهم غزو البيت المقدس الهدف الأصلي لحملتهم وقد أمضى الجيش الصليبي في قبرص فترة الخريف والشتاء وجانبا من الربيع (سبتمبر 1248 م المورية على المناس ا

وفى يوم الخميس 13 مايو 1249 م/28 محرم 647ه أقلعت الحملة من ميناء النمسون ميممة شطر مصر فى أسطول ضخم من الشوانى والبطس والمسطحات الحربية التى تقرب من $1800^{(4)}$ قطعة ما بين كبيرة وصغيرة تحمل نحو 50000 مقاتل من مشاة وفرسان ، ومعهم عدتهم وسلاحهم ومؤنهم وخيولهم .

ذلك الحين اضمحلت اشموم طناح وزال ما كان فيها من آثار المدينة والعمران. وأصبحت اليوم قرية عادية من قرى مركز دكرنس بمدينة الدقهلية. راجع النجوم الزاهرة ج 6 ص328 حاشية 1 .

 $^{(2)}$ يقول ابن ابن واصل (مفرج الكروب ج 2 ص 355 ب) أن نزول الصالح أيوب باشموم طناح كان فى 3 صفر 647 هـ، بينما يذكر المقريزى (الخطط ج ذ ص 219 ، السلوك ج 1 قسم 2 ص 333) أن ذلك كان فى المحرم 647هـ / ابريل 647م. والارجح ، رواية ابن واصل الذى عاصر احداث هذه الحملة ، وكان شاهد عيان لجانب كبير من احداثها .

(3) ابن واصل:المصدر السابق, ج 2 ص 355 ·

Jean de Beaumont, p. 389.

(4)

(5) من الجدير بالذكر أنه لا توجد في مصادر هذا العصر فرقة في الجيش الايوبي تعرف ببني كنانة أو الكنانية أو الكنانيين ، إذ كان أمراء البيت الايوبي يسمون فرقهم عادة بأسمائهم ، فالكاملية مثلا تنتسب إلى الكامل محمد ، والعادلية إلى العادل الصغير ، والصالحية إلى الصالح أيوب وهكذا . ولعل هذه الطائفة هي إحدى القبائل العربية التي استقرت بمصر من بقايا العرب الذين وفدوا إليها وشهدوا الفتح الاسلامي لها على يد عمرو بن العاص في عهد الخليفة عمر بن الخطاب . انظر المقريزي (البيان والاعراب ص 20 – 21) . هذا ، وقد ذكر المقريزي انه كانت توجد في أيامه طائفتان في مصر بهذا الاسم ، هما بنو كنانة بن خزيمة بن مدركة .. بني عدنان بصعيد مصر ، وبنو كنانة بن عذرة بن زيد اللات .. بن قضاعة بالدقهيلية والمرتاحية (نفس المصدر السابق ص 50 – 51 و 26 – 63) . والراجح أن الذين عهد إليهم الصالح أيوب بحماية دمياط هم كنانة عذرة الذين يقطنون بالدقهاية لقربها من دمياط ، هذا إذا أخذنا بالرأى القائل بأن بني كنانة قبيلة عربية . جوزيف نسيم:المرجع السابق حاشية حربية . جوزيف نسيم:المرجع

Joinville, op.cit,197.

(6)

(1)

(2) ابن واصل :المصدر السابق, ج 2 ص 355 - 356

Joinville ,op.cit,p.201.

(3)

(4) اختلف مؤرخو الفرنج (الصليبيين) في تقدير عدد السفن الصليبية . فذكر جوانفيل أنها كانت تتكون من 1800 قطعة . راجع .Joinville ,Ibid,p.201 بينما ذكر جاى دى ميلان أنها بلغت 1500 قطعة عندما أصبح الفرنج قبالة دمياط غير تلك إلى شتتها الرياح والتي تقدر ب 150 سفينة راجع : Guy,A knight,p.34-40. أما جان دى بومون فيذكر أن عددها كان

ويصور لنا جوانفيل الحملة عند إبحارها تصويرا رائعا ، فالبحر قد كسته السفن لكثرتها ، حتى انه لم يعد يرى سوى الساريات وهى تعلو تهبط فوق سطح الماء . ولكن رياحا عاصفة اعترضتها فى طريقها فشتت شملها حتى انه لم يبق مع الملك عند وصولة الى الساحل المصرى من فرسانه البالغ عددهم 2800 أكثر من 700 فارس ، أما الأغلبية فقد دفعتهم الرياح دفعا فى الاتجاه الشمالى الشرقى صوب عكا وشواطئ الشام ، ولم يتمكنوا من إدر اك الملك إلا بعد وقت طويل $^{(5)}$. وبعد أن سكنت العاصفة تابعت الحملة رحلتها حتى وصلت فى الساعة الثانية من نهار الجمعة 4 يونيو 1249م $^{(1)}$ / 20 صفر 647 هـ الى الفرع الشرقى للنيل ، وأرست بالبر الغربى تجاه دمياط .

وكان هذا البر الغربي يسمى في المراجع العربية "بحيرة دمياط" ⁽²⁾ أو "الجزيرة" ⁽³⁾، وهي تسمية مجازية لأن مياه البحر الأبيض تحيط به شمالا ، ومياه النيل تحيط به شرقا ، كما كان يسمى أيضا "جيزة دمياط" ⁽⁴⁾

وويعلق أحد المؤرخين المحدثين على ذلك بقوله أنه لم تذكر الأصول المعاصرة للحملة شيئا عن أسباب توجه لويس التاسع إلى دمياط. إلا أننا نستطيع أن نعلل ذلك بما كان لهذه المدينة حينذاك من اهمية كبيرة. فالواقع أن مركز دمياط الساحلى بين مصب فرع الدلتا الشرقى وساحل البحر الأبيض المتوسط جعل منها سوقا تجارية دولية تنتقل إليها بضائع الشرق الأقصى عن طريق البحر الأحمر والنيل – تلك البضائع التي تحملها السفن في البحر المتوسط إلى سواحل الشام وآسيا الصغرى واليونان ومنها تنتقل إلى الغرب. وكانت هذه التجارة تدر على سلطان مصر أرباحا طائلة 5.

الخاتمة

وبعد دراسة هذا البحث يمكن إستخلاص بعد النتائج حول هذه الدراسة وهي:

- بقاء الملك لويس التاسع في جزيرة قبرص في الفترة من 12 أغسطس 1248م _ 22 مايو 1249م/ 11 جمادي الأولى 646 م حضر 647ه وهي فترة الثمانية أشهر وعشرة أيام التي قضاها الملك الفرنسي في جزيرة قبرص كان من أسباب فشل الحملة الصليبية السابعة خاصة أنه قد إستنفذ الكثير من المؤن التي جلبها معه من فرنسا وإضطر لشراء مؤن أخرى مما خسر معها أيضا الكثير من المال.

- أن الدبلوماسية الفرنسية للملك لويس التاسع في قبرص قد إنحصرت في ثلاثة أمور وهي:

ينيف على 120 من بينها أكثر من 80 سفينة من الحجم الصغير . راجع . 900 مقاتل ومعهم عدتهم وعتادهم . وقد أخذنا برواية أن تكفى 120 سفينة أو حتى ضعف هذا العدد لنقل ما يقرب من 50000 مقاتل ومعهم عدتهم وعتادهم . وقد أخذنا برواية جوانفيل لأنه كان شاهد عيان للحملة ، ومؤرخا عرف بالدقة والصدق فيما يكتب ، ثم أن تقدير جان دى ميلان – الذى اشترك في الحمله هو الآخر – قريب مما ذكره مؤرخنا . ويؤيد جوانفيل كثير من المؤرخين المحدثين. جوزيف نسيم:المرجع السابق,حاشية 3, 2000.

Joinville ,op.cit,p.201.

(1) إختلف المؤرخون حول تاريخ وصول الحملة الصليبية السابعة إلى البر الغربي لدمياط: فقد ذكر المقريزي في كتابيه: الخطط ج1 ص 219 والسلوك ج1 قسم 2 ص 333 ، والعيني في عقد الجمان, ص 301 ، - أنهم وصلوا يوم الجمعة 20 صفر 647 هـ الذي يوافق يوم 4 يونيو 1249 م. ويتفق معهم روثلان (روثلان:المصدر السابق,ص143-144). انظر. ويمكن القول أن كلا من جوانفيل Joinville ,Ibid,p.201. وابن واصل (مفرج الكروب ج2 ص 356) قد اخطأ في جعل الوصول يوم الخميس وليس يوم الجمعة.

- (2) ابن واصل : مفرج الكروب, ج2 , ص 356
- (3) ابن تغرى بردى: النجوم الزاهرة ج6, ص 330.

الجزيرة أو الجيزة , وهي الناحية أو جانب الوادى ولعل تلك التسمية راجعة إلى وقوع الجهات المسماه بهذا الاسم عند مجاز النهر وكانت جيزة دمياط تقع على الشاطىء الغربي للنيل تجاه مدينة دمياط وعرفت بعد ذلك باسم منية سنان الدولة وسميت باسم السنانية . على مبارك :الخطط التوفيقية ,الجزء الحادى عشر , الطبعة الثانية , عن طبعة بولاق 1305ه , مركز تحقيق التراث , الهيئة المصرية العامة للتراث , القاهرة , 1994 , ص91.

- (⁴⁾ المقريزى: السلوك ج1, قسم 2, ص 333.
- 5 جوزيف نسيم يوسف:المرجع السابق,ص91.

مقابلة مرقس وداود كمبعوثين من قبل إيلخان المغول الجهداى للملك لويس التاسع وحسن مقابلة الملك الفرنسي لهم
 رغم سوء تقديره لموقف المغول وإرساله سفراء هم أندريه لونج جميو وأخيه لخان المغول والهدايا الثمينة التي لم
 تحقق ما ذهبت من أجله بسبب وفاة الخان جيوك وإعتبار أرملته أن هدايا الملك ما هي إلا جزية يدفعها التابع للسيد.

- سفارة الراهب الفرنسيسكاني وليم روبروك ومعه بارثلميو أف كريمونا الرسمية من قبل الملك لويس التاسع إلى المغول و هداياه إلى خان المغول مونكو ورد الخان وإعتباره الهدايا جزية وان الملك الفرنسي يدفع أذاه مما جعل الملك الفرنسي يندم على إرسال تلك السفارات للتتار على حد قول المؤرخ جوانفيل.

- يتضح من رواية روثلان أن التحالف العسكرى كان الغرض الأساسى للملك لويس التاسع مع المغول خاصة أنه كان فى حاجة إلى من يسانده فى حملته إلى الشرق وفى الإستيلاء على بيت المقدس كما إنفرد روثلان بذكر أن الرحلة صوب قبرص من فرنسا قد إستغرقت إثنين وعشرين يوما.

- وصول الإمبراطورة مارى زوجة بلدوين الثانى الإمبراطور اللاتينى بالقسطنطينية وابنة جان دى برين صاحب ملم مملكة بيت المقدس الإسمية في عكا لطلب مساعدة الملك لويس التاسع ضد الإمبراطورية في نيقية ورد لويس التاسع بدبلوماسية دون و عد بالمساعدة . ولعل موقف الملك الفرنسي من هذا الأمر كان يتفق وطبيعة الأحداث خاصة وأنه ذاهب لحملة صليبية لايعرف نتائجها بعد وهو في حاجة إلى كل جندى صليبي فرنسي أو منطوع أو غير ذلك يسانده في معركته التى يريد لها أن تكتمل على أكمل وجه , لذلك ليس من المعقول أن يمنح الملك الإذن بالسفر إلى بعض جنوده وفرسانه مع الإمبراطورة وهو الأمر الذي قد يضعف موقفه الحربي في تلك الفترة هذا من ناحية , وكذلك ليس من المعقول أن يؤيد الملك الفرنسي الذي إشتهر بالتقوى والورع في تلك الفترة الصراع المسيحي المسيحي المسيحي في تلك الفترة لانه بناءا على وجهة نظره التي يمكن أن نستنتجها أن السيوف أحرى أن توجه إلى المسلمين أو لا من ناحية ثانية , وكذلك رحيل بعض حنود الحملة من قبرص إلى أرمينيا للمشاركة في القتال والأسلاب في الصراع بين السلاجقة والارمن غير أنهم لم يعودوا مرة أخرى كما يذكر جوانفيل هذا من ناحية ثالثة , فإذا أضغنا إلى ذلك قلة الأموال التي مع الملك والتي لا تكفي الحملة كان من الطبيعي أن يكتفي الملك بالردود الدبلوماسية والوعود بالمساعدة والدليل على قلة الأموال أن جوانفيل نفسه حينما وصل إلى جزيرة قبرص لم يكن معه من الألف دينار التي هي دخل أرضه سوى مأتتين وأربعين دينار هي التي تبقت بعد دفع مصاريف إستئجار السفن لذلك وضع الملك الفرنسي في خزانة جوانفيل ثماني مائة دينار لكي يستطيع أن يكفل تسعة فرسان وإثنين من حملة السناجق هذا من ناحية أخرى.

قائمة باسماء مصادر ومراجع البحث

أولا: المصادر الأجنبية:

Guy., A knight to B. of Charters:

Rolls Series, M. Paris Chron. Maj, and VI, latin. Translated in Dana C. Munro: Letters of the Crusaders, vol.1:4, Philadelphia, 1986.

Guillaume de Nangis:

CF, Michaud, Bib. Des Crois, Paris, 1829.

Jean de Baumont,

CF, Michaud, Bib. Des Crois, paris, 1829.

Joinville:

The life of Saint Louis, translated with an Introduction by M.R.B Shaw Penguin Books, London, 1963.

Mathew Paris:

CF, Michaud, Bib. Des Crois, Paris, 1829.

ثانيا: المصادر العربية:

ابن أيبك ت 722ه/1331م (أبو بكر بن عبد الله):

كنز الدرر وجامع الغرر , 9 أجزاء , دار الكتب المصرية , دون تاريخ ,

إبن تغرى بردى الأتابكي (جمال الدين أبو المحاسن ت 874ه/1471م):

النجوم الزاهرة في ملوك مصر والقاهرة, الجزء السادس, طبعة مصورة عن طبعة دار الكتب مع إستدراكات وفهارس جامعة, القاهرة, دون تاريخ.

إبن خلدون (عبد الرحمن بن محمد بن خلدون الحضرمي المغربي ت 808ه/1404م):

العبر وديوان المبتدأ والخبر في أيام العرب والعجم والبربر ومن عاصرهم من ذوى السلطان الأكبر, الجزء الخامس, مؤسسة جمال للطباعة, بيروت, دون تاريخ.

إبن واصل (جمال الدين محمد بن سليم ت 697ه/1298م) :

- مفرج الكروب في أخبار بني أيوب , خمسة أجزاء , تحقيق د. جمال الدين الشيال , طبع دار إحياء التراث القديم , الإسكندرية , 1957.
 - التاريخ الصالحي والموسوعة الشاملة والجزء الحادي والعشرين وتحقيق درسهيل زكار ومشق و1995.

إبن العبرى (غريغوريوس الملطى ت 685ه/1286م):

تاريخ مختصر الدول, دار الكتاب المصرى القاهرة , دون تاريخ.

العيني (بدر الدين محمود ت 855ه / 1451م) :

عقد الجمان في تاريخ أهل الزمان, عصر سلاطين المماليك, حوادث وتراجم (648-664ه/1250-1265م), تحقيق د. محمد أمين, مركز تحقيق التراث, القاهرة, 1987.

المقريزي (تقي الدين أحمد بن علي بن عبد القادرت 845ه/1442م):

- السلوك لمعرفة دول الملوك , الجزء الأول , القسم الثاني , صححه ووضع حواشيه د. محمد مصطفى زيادة , الطبعة الأولى مطبعة لجنة التأليف والنشر والترجمة , القاهرة , 1957.
- المواعظ والإعتبار في ذكر الخطط والأثار, المجلد الأول, تحقيق د. أيمن فؤاد سيد, مؤسسة الفرقان للتراث الإسلامي لندن. 2002.
- المواعظ والإعتبار بذكر الخطط والآثار, المعروف بالخطط المقريزية, الجزء الثالث والأخير, تحقيق د. محمد زينهم ومديحة الشرقاوي, مكتبة مدبولي, القاهرة, 1998.

ثالثًا: المصادر المترجمة إلى اللغة العربية:

جو انفيل ت 1318م / 717ه:

القديس لويس حياته وحملاته على مصر والشام, ترجمة وتعليق, الدكتور حسن حبشى, الطبعة الأولى, دار المعارف بمصر, القاهرة, 1968.

روثلان إنتهي تاريخه في عام 1261م /660ه :

تتمة وليم الصورى والمنسوب خطأ إلى روثلان (1261-1229م), ترجمة وتحليل وتعليق أ.د أسامة زكى زيد, الطبعة الثانية, دار المصطفى للطباعة, طنطا, 2001.

متى الباريسي ت 1273م/672ه :

التاريخ الكبير والموسوعة الشاملة وترجمة الدكتور سهيل زكار والجزء 47,48 ودار الفكر دمشق 2001.

رابعا:المراجع الأجنبية:

Bray,

The Good st. Louis and his Times, London, 1870.

Charles Oman:

K.B.E,M.P, A History of Art of War in The Middle ages, volume I,A.D 378-1278, Methuen and Co ,London,1924.

Ludlow, J.M,

The Age of The Crusades, Edinburgh, 1897.

René Grousset:

Histoire des Croisades et du Royaume Frnc de Jerusalem, VII, Paris, 1995.

خامسا: المراجع العربية:

جوزیف نسیم یوسف:

العدوان الصليبي على مصر, مؤسسة شباب الجامعة, الإسكندرية, 1984.

على مبارك :

الخطط التوفيقية إلجزء الحادى عشر والطبعة الثانية وعن طبعة بولاق 1305ه ومركز تحقيق التراث والهيئة المصرية العامة للتراث والقاهرة و1994.

سادسا: المراجع المترجمة إلى اللغة العربية:

فالتر هنتس:

المكابيل والأوزان الإسلامية وما يعادلها في النظام المترى ترجمة ديكامل العسيلي الطبعة الثانية منشورات الجامعة الأردنية عمان 1970.

ميشيل بالار:

الحملات الصليبية والشرق اللاتيني من القرن الحادى عشر إلى القرن الرابع عشر و ترجمة بشير السباعى و الطبعة الأولى و دار عين و القاهرة و 2003.